

# Handel und Gewerbe in Polen

Erscheint jeden Monat einmal.

**Bezugs-Preis:**

1.00 zł monatlich, für das Ausland  
2.00 Rm. vierteljährlich.

Anzeigen-Aannahme KOSMOS, Sp. z o. o.  
Poznań, Aleja Marsz. Piłsudskiego 23.  
Fernruf: 6165, 6275.

**Anzeigen-Preis:** Laut Tarif.

Bei Wiederholungen entspr. Rabatt.  
Annahme der Anzeigen vorbehalten.  
Anschlussschluss: am 10. jeden Monats.

**Nachrichtenblatt des Verbandes für Handel und Gewerbe e. V.**  
Poznań, Aleja Marsz. Piłsudskiego 25, Wohn. 3.      Fernruf Nr. 77-11

13. Jahrgang

Poznań, den 15. Dezember 1938

Nr. 12

*Im engen Kreis verengert sich  
der Sinn, es wächst der Mensch  
mit seinen grössern Zwecken.*



*Wo viel Freiheit, ist viel Irrtum;  
doch sicher ist der schmale Weg  
der Pflicht.*

*Friedrich von Schiller.*

## Inhalt:

## Nr. 12

Welches Ziel hast du dir gesteckt?

Ist mein Betrieb auch wirklich leistungsfähig? (Fortsetzung.)

### Verbandsnachrichten

Mitteilungen der Hauptgeschäftsstelle.

Aus den Ortsgruppen.

### Der Handwerker

Aus einem Fachbuch.

### Der Angestellte

Die Arbeit hat begonnen.

Vom Begrüssungsabend.

### Handel, Recht und Steuern

Wichtige Termine.

Messen und Ausstellungen im Jahre 1939.

Was zum Jahreschluss zu beachten ist.

Besitz im Ausland.

Mittlere Einkommensnormen für das Handwerk.

Welches Patent ist für das Jahr 1939 zu lösen?

Buchbesprechungen.



# Möbel

**Polstermöbel  
Einzelmöbel  
Stilmöbel**

**E. u. F. HILLERT**

Werkstätten für Tischlerei u. Polstererei  
Poznań, ul. Stroma 23 — Tel. 72-23  
(Nahe des Autobus Bahnhofs)

Anstellungen in allen Preislagen

**H. FOERSTER**

DIPLOM-OPTIKER

Poznań, Fr. Ratajczaka 35

Telefon 2428.

Augengläser

Individuell angepasst, in  
modernster Ausführung!

Feldstecher, Barometer,

Thermometer, Regenmesser,

Stalldünger - Thermometer,

Getreidewaagen

Reparaturen schnellstens!

nach amtlicher Vorschrift.



**Gut sitzende Masskleidung**

fertigt preiswert an

**Willi Keitel,**

Schneidermeister

Poznań, Fr. Ratajczaka 20, W. 5.

**Tischler-Bedarfsartikel**

Werkzeuge, Möbelschlösser und -beschläge  
bei

Poznańska Centrala Okuś

**Stefan Przewoźny,** Poznań, W. Garbary 39.

**Gute Möbel**

berufen ein Leben lang Freude, wenn man sie beim  
Fachmann bestellt. Darum geht man vertrauensvoll zu

**Willy Belfike, Tischlermeister**

Poznań, Strumykowa 20, Tel. 7170

Wohnung: Wierzbicze 14, Tel. 8246.

**Spezial - Küchenmöbelfabrik**

Küchenmöbel in solider  
u. preisw. Ausführung

Reformküchen stets auf Lager.

**J. Koniecki - Poznań**

Plaskowa 3 — Gegr. 1899.

**Möbel**

Jeder Art in reichhaltiger  
Auswahl, schöner Modelle  
solider Ausführung billigst bei

**A. Sosinski**

Poznań, Woźna 10, M. 59 58

Lager Wiekla Garbary 11.

**Starklicht-Laternen „Petromax“**

Wagenlaternen,

Wunder-Tisch- und Küchenlampen,

Brenner und Teile

empfehlen zu günstigen Preisen

**E. SCHULZ**

Eisenwaren - Grosshandlung

Wolsztyń Wiek

**Baumaterialien**

Jeder Art  
empfiehlt

**Gustav Glaetzner**

Poznań 3 — Jasna 19

Telefon 65-80.

**R. ZIPSER**

Materialy opałowe

Poznań

**Przemysłowa 21**

Telefon 71 89.

P. K. O. Poznań 201 723.

Oberschlesische:

Steinkohle

Briketts

Hüttenkoks

Brennholz

**KREDITVEREIN**

Spółdzielnia z ograniczoną odpowiedzialnością

Fernspr. 37-85

**POZNAŃ**

Pl. Wolności 9.

Annahme von Sparkonten

Ankauf von Wechseln

Verkehr in laufender Rechnung

— Scheckkonten —

Verwaltung von Wertpapieren

Einzug von Dokumenten

Die Bank der Handwerker und Gewerbetreibenden.

# Handel und Gewerbe in Polen

Erscheint jeden Monat einmal.

**Bezugs-Preis:**

1.00 zł monatlich, für das Ausland  
2.00 Rm. vierteljährlich.

Anzeigen-Aufnahme K O S M O S, Sp. z o. o.  
Poznań, Aleja Marsz. Piłsudskiego 25.  
Fernruf: 6105, 6275.

**Anzeigen-Preis:** Laut Tarif.

Bei Wiederholungen entspr. Rabatt.  
Annahme der Anzeigen vorbehalten.  
Anschlusschluss: am 10. jeden Monats.

**Nachrichtenblatt des Verbandes für Handel und Gewerbe e. V.**  
Poznań, Aleja Marsz. Piłsudskiego 25, Wohn. 3. Fernruf Nr. 77-11

13. Jahrgang

Poznań, den 15. Dezember 1938

Nr. 12

Eine Frage an die junge Generation:

## Welches Ziel hast du dir gesteckt?

Da stehen Tausende von jungen Kaufleuten und Handwerkern in den Betrieben, und jeder hat gleich dem Leser den Wunsch, im Leben vorwärtszukommen, eines Tages mit verantwortlicher Arbeit betraut zu werden und dafür auch einen dieser Verantwortung entsprechenden Lohn zu erhalten. Jeder junge Mensch hat Pläne und Ziele für die Zukunft, und jeder junge Mensch soll diese Pläne und Ziele haben. Ohne diese wäre er überhaupt nicht jung. Da steht der Verkäufer in der Herrenabteilung und beneidet den Vertreter, der mit grossem Wagen und Chauffeur angefahren kommt, der monatlich so seine 800 zł verdient und der es nach der Ansicht dieses jungen Verkäufers in der Herrenabteilung geschafft hat. Und da wieder arbeitet der Sohn angestrengt im kleinen Betrieb seines Vaters, der im vergangenen Jahr 40 000 zł Umsatz gebracht hat, und dieser Sohn musste nicht jung sein, legte er sich nicht insgeheim, wenn er abends nach Geschäftsschluss über den Büchern sitzt und ein wenig vorausdenkt, die herausfordernde Frage auf, ob es ihm vielleicht nicht durch harte Arbeit im Laufe der nächsten 5 Jahre gelingen könnte, den Umsatz, sagen wir auf 100 000 zł, zu erhöhen. Und dann vielleicht später irgendwo noch ein zweites Geschäft, und dann vielleicht ein drittes. Es gibt Filialgeschäfte mit 10, 20, 50 und mehr Filialen. —

Aber das sind Träume in die Zukunft. Sind sie verboten? Nein! Sie gehen immer wieder Anreiz zu neuem, intensiverem Schaffen.

Und dort sitzt wieder ein junger Angestellter im Kalkulationsbüro einer Fabrik. Gewiss, er muss schon aufpassen bei seiner Arbeit, und es hängt schon allerlei davon ab, aber Verkaufsleiter zu sein, das wäre die richtige Sache. Vielleicht könnte man es in 10 Jahren sein. Der jetzige Direktor hat es ja auch von der Pike auf geschafft. Vorwärtskommen möchte man, grössere Aufgaben vor sich sehen, leiten, führen!

Überall sind diese jungen Menschen zu finden, die fühlen, dass sie den Marshallstab im Tornister haben, sei das im Grosshandel oder sei das ein Untervertreter mit noch recht kleinem und unselbständigem Bezirk — sie alle verfolgen ein Ziel und wollen es schaffen. Sei es als Werkmeister oder Betriebsleiter.

Allerdings nur ein ahnungsloser Idealist kann glauben, dass alle Angehörigen der jungen Generation eines Fachzweiges den Ehrgeiz haben, Tag für Tag unter äusserster Kraftanstrengung ein Stück vorwärtszukommen. Es gibt neben diesen zielbewussten Arbeitern auch eine Gruppe, die ihre

Arbeit verrichtet, ohne nach dem Ziel zu fragen. Es soll damit nicht gesagt sein, dass das die schlechteren Arbeiter sind. Sie erledigen ihre Arbeit Tag für Tag genau so gewissenhaft und zufriedenstellend wie diejenigen, die in ihrer Arbeit nur eine Etappe auf dem Wege zu ihrem Arbeitsziel sehen. Diese zweite Gruppe wagt es nicht, sich ein festes Ziel zu setzen, weil sie glaubt, dass das Leben doch die Ziele und Pläne wieder durcheinanderwirft, und dass es falsch ist, mit allzugrosser Hartnäckigkeit ein Ziel zu verfolgen, während man, wenn die Augen nach beiden Seiten offengehalten werden, vielleicht inzwischen eine weit aussichtsreichere Sache finden könnte.

Diese Meinung kann richtig und falsch sein. Wer seine Arbeit zuverlässig und gut ausführt, ohne dazu durch ein Ziel angespornt zu werden, alles daransetzt, um seine Leistung und seine Fähigkeiten von Jahr zu Jahr zu verbessern und grösser werden zu lassen, für den wird sich eines Tages bestimmt die grosse Chance bieten, auch wenn er vorher noch nichts davon gewusst hat. Wenn er wenig ist und das Wesentliche erkennt, worauf es ankommt, dann wird er die richtige Richtung einschlagen.

Nur diejenigen, die frohgemut in den Tag hineinleben, die Arbeit als notwendiges Übel hinter sich bringen und deren ganzes Trachten danach steht, möglichst angenehm und vergnügt mit kleinen und grossen Spässen zu leben, werden im Moment, da es darauf ankommt, mit Leistung und Fähigkeiten aufzuwarten, — versagen. Im Leben wird nun einmal nur die Leistung bezahlt.

### Wie wird die Leistung gesteigert?

Wenn es so auf die Leistung ankommt, müsste dann die junge Generation nicht alles tun, um diese Leistung in sich selbst zu fördern und zu festigen? Was kann dafür getan werden? Was kann ein junger Handwerkslehrling, der im Betrieb seines Vaters arbeitet, was ein Verkäufer, der in einem grossen Geschäft tätig ist, was ein junger Industriekaufmann, der zunächst noch an unbedeutender Stelle steht — was können all diese jungen Kräfte tun, um ihre Leistungen zu steigern?

Es ist bei weitem nicht so schwierig, wie manche glauben. Das Nutzbringende jeder Arbeit, auch wenn sie im Anfang noch so unangenehm und beschwerlich scheinen mag, ist, dass man durch ihre Verrichtung Fertigkeit und Erfahrung sammelt. Die Forderung, zunächst einmal lediglich zu arbeiten.

mag vielen zu einfach erscheinen. Aber fragen wir doch diejenigen Männer, die als Lehrlinge irgendwo angefangen haben und sich im Verlaufe von vier Jahrzehnten zum leitenden Direktor oder gar Inhaber eines grossen Geschäftes emporgearbeitet haben. All diese haben zunächst auch weiter nichts getan, als ganz einfach gearbeitet. Allerdings haben sie ihre Arbeit immer gewissenhaft und gut ausgeführt, und dann war diesen Menschen noch etwas zu eigen: sie fanden nie Ruhe. Irgend etwas beunruhigte sie, quälte sie. Es war das Gefühl, noch mehr leisten zu können, als bisher von ihnen verlangt wurde. Und ausserdem haben diese Menschen immer einen Trieb in sich verspürt, irgend etwas in ihrer Arbeit zu verbessern, einen neuen besseren Weg zu finden. Viele haben dadurch Entdeckungen gemacht und waren damit gemachte Menschen.

Auf solche guten Gedanken wird bei seiner Arbeit aber nur der kommen, der sich intensiv mit seiner Arbeit beschäftigt, der beim Arbeiten denkt. Wer Erfolg in seiner Arbeit haben will, der muss seine Arbeit lieben. Das ist durchaus keine leere Phrase. Man hört es so oft: „Du sollst deine Arbeit lieben.“ Aber die meisten wollen nicht so recht daran glauben. Und daher glaubt man, diese Ermahnung als überflüssig in den Wind schlagen zu können. Wer sich aber oberflächlich mit seiner Arbeit beschäftigt, dem wird es schwer fallen, seine Arbeit zu lieben.

Und deshalb kommen auch die guten Gedanken nicht.

Warum arbeiten wir denn überhaupt? Um Geld zu verdienen! Das war immer so und wird immer so bleiben. Wenn dann eines Tages ein junger Kaufmann 300 Zl verdient, dann ist er in Gefahr, sich zu sagen: „Das ist eine ganze Menge Geld. Das reicht für mich.“ Und damit glaubt er, sein Ziel erreicht zu haben. Er verdient sein Geld; das Leben ist angenehm; was willst du mehr?

### Etwas über Gehalt und Weiterentwicklung.

Dieser Moment birgt die grösste Gefahr in sich, die es für unsern Nachwuchs gibt. Nicht darauf kommt es an, dass man möglichst schnell möglichst viel verdient, sondern darauf, dass ständig Möglichkeiten zur Weiterentwicklung gegeben sind. Wenn ein junger Kaufmann z.B. eine bestimmte Tätigkeit sechs Jahre lang hintereinander zufriedenstellend ausgeführt hat, dann beherrscht er diese Arbeit aus dem ff, und als solcher Spezialarbeiter ist er für den Betrieb wichtig. Der Chef hat keine Veranlassung, den Mann wegzuschicken, und wenn es nach ihm ginge, könnte der Mann bis an sein Lebensende die Spezialarbeit verrichten, weil es ja gerade für die speziellen Verhältnisse des Betriebes keine geübteren und besseren Arbeiter gibt.

Das ist ein Punkt, an dem die Interessen des Chefs mit denen seines Angestellten in Kollision geraten können. Der Chef braucht eine eingearbeitete Spezialkraft; der Angestellte muss möglichst viel Erfahrungen sammeln und nach Möglichkeiten der Weiterentwicklung suchen.

Vielleicht ertappt sich dieser oder jener, wenn er über sich, seine Leistung und seine Zukunft nachdenkt, auf einem toten Gleis.

Warum tot?

Ich verdiene doch 300 Zl!

Wie steht es aber mit dem Weiterkommen? Was kannst du? Diese eine Spezialarbeit? Das ist für einen jungen Menschen wenig. —

Also umschalten! Was soll ein junger Kaufmann tun, wenn er entdeckt, dass er in seiner Stellung nicht weiterkommen kann? Er soll nach einer Beschäftigung suchen, die

ihm Möglichkeiten der Weiterentwicklung bietet und bis er sie findet, alle Möglichkeiten zur Fortbildung ausnützt.

Und dann kostet es Ueberwindung; denn wer irgendwo neu aufzubauen beginnt, der kann dort nicht soviel Gehalt verlangen wie bei der Arbeit, wo er jahrelang routinierter Spezialarbeiter war. Dieser Kampf zwischen dem bequemen Menschen, der sich in einem angenehmen Leben gefällt, wenn er auch nicht weiss, wie lange das anhält, und zwischen dem, der immer ein grosses Feld vor sich sehen will, muss ausgeglichen werden, und es ist ein schöner Erfolg, wenn ein junger Angestellter, der auf einem ganz gemächlichen, aber aussichtslosen Posten mit 300 Zl Gehalt sitzt, den Entschluss fasst, hinauszustürmen ins tagliche Leben, und eine Untervorteilstellung mit 180 Zl Fixum und 10 Zl Strassenbahnspesen annimmt, weil er sieht, dass er so nicht weiterkommt. Es ist mutig, wenn er sich nicht durch den Schrei abhalten lässt: „Den Vertretern geht es nicht gut! Es gibt nur wenige Vertreter, die soviel verdienen, dass sie bescheiden leben können.“

Einen jungen Kämpfer stört das nicht.

Denken wir doch an die Jahre 1931 und 1932 zurück, da in Deutschland auf den höheren Schulen Tausende von jungen Leuten sassen, die gern Ingenieur geworden waren, denen man aber zurief: „Um Himmelswillen, lasst die Finger davon, es gibt allzuviel stellunglose Ingenieure!“

Und heute?

Nach fünf Jahren fehlen Hunderte und aber Hunderte von fähigen Ingenieuren!

Wer sich damals zurückschrecken liess, hat einen Fehler gemacht. Wer dennoch mutig den Kampf aufnahm, der ist heute auf dem besten Wege, demnächst Chefkonstrukteur zu werden. Also: hange machen gilt nicht. Was aber nun nicht heissen soll, dass sich jeder auf den Vertreterberuf stürzen soll. Das war nur als Beispiel dafür angeführt, dass sich jeder junge Kaufmann die Arbeit suchen muss, die seiner Veranlagung entspricht und die ihm weiterhin Entwicklungsmöglichkeiten bietet.

Und niemand sollte eher ruhen, als bis er eine solche Arbeit gefunden hat.

Wichtig: Was man nach langem Ueberlegen als richtig erkannt hat, daran wird konsequent festgehalten! Nicht immer nur auf andere blicken, was andere eher erreichen als man selbst, was andere mehr haben als wir selbst. Konsequent bleiben, auf sich selbst schauen und mutig vorwärtsarbeiten, das ist der beste Rat, den man einer jungen Generation gehen kann.

Wer sich also für seine Arbeit ein Ziel stecken will — und die meisten werden das tun —, der hat zunächst zu prüfen, ob dieses Ziel das halten wird, was man sich davon verspricht, und ob es überhaupt ein Ziel ist, das einer angestrengten Aufbahrung wert ist. Weiterhin muss sich jeder rechtzeitig überlegen, ob er das Ziel auf dem Wege, den er eingeschlagen hat, erreichen wird, oder ob ihm nicht andere, die mehr Kenntnisse, die für dieses Ziel erforderlich sind, aufweisen, zuvorkommen können. Man sollte sich über jeden jungen Kaufmann freuen, der sich mit seinen 20 Jahren vornimmt, in 10 Jahren Fabrikdirektor zu sein. Es ist schon dafür gesorgt, dass die Bäume nicht in den Himmel wachsen. Und wenn er es schafft, dann hat er es bestimmt verdient. Aber derjenige, der sich ein solches Ziel setzt, hat einen Vorteil vor dem, der ohne Ziel lebt: Er weiss, dass der Leiter eines Werkes alles können und wissen muss, und er wird daher auch alles das, was er in seinen Aufbahnjahren trifft, in sich aufnehmen, weil er ja weiss, dass er einst alles können und alles wissen muss.

Und so etwas spornt an.

Also: Welches Ziel steckst du dir?



## Etwas Volkswirtschaft

# Ist mein Betrieb wirklich leistungsfähig?

Rationalisierung! — Ein Schlagwort erlangt Bedeutung.

(Fortsetzung.)

Diese Leistungen und Steigerungen des Lebensstandards für die weniger kaufkräftigen Volksschichten sind aber nur möglich, wenn in einer gesunden Wirtschaft der einzelne bestrebt ist, denjenigen Teil an einer Gemeinschaftsleistung beizutragen, den er kraft seiner physischen und geistigen Veranlagung fähig ist zu bieten. Es müssen sich daher sämtliche Beteiligten im Produktionsprozeß Gewißheit verschaffen, ob tatsächlich an jedem Arbeitsplatz diejenigen Mittel und Methoden zur Anwendung kommen, die man billigerweise anwenden müßte, um dem Stande der heutigen Betriebstechnik gerecht zu werden. Hier hat der Betriebsführer und Betriebstechniker fördernd einzugreifen und unter der hilfsbereiten Mitarbeit des jeweiligen Platzinhabers diejenigen Wege zu suchen, die eine Leistungssteigerung ermöglichen und zulassen. Das jährliche Preisausschreiben „Mach's besser!“ dient in der gleichen Richtung dazu, eine immerwährende Spannung und Unruhe in den Köpfen und Herzen aller in der Bekleidungsindustrie Beschäftigten wachzuhalten.

Diese neuen Aufgaben einer rationalistischen Betriebsarbeit können heute um so leichter aufgeführt werden, da die Menschen im Betriebe dank der nationalsozialistischen Aufklärungsarbeit hierfür aufgeschlossen sind. Man kann nicht von einer echten, einer deutschen Rationalisierung sprechen, wenn man nur die rein technische Änderung eines überalterten Betriebszustandes meint, nein, echt und deutsch kann nur rationalisiert werden, weil der nationalsozialistische Staat die geistigen, ethischen und materiellen Voraussetzungen für diese sozialistische Gemeinschaftsarbeit geschaffen hat, die außerhalb der Landesgrenzen einfach nicht vorstellbar ist.

Selbstverständlich steht Deutschland erst am Anfang einer neuer Wirtschafts- und Sozialentwicklung. Die erstrebte neue Betriebsgestaltung wertet die arbeitenden Menschen nicht als Objekt der Bewirtschaftung, wie bisher, sondern soll sie zu einem in freier Selbstverantwortung handelnden Subjekt in der Betriebsarbeit erheben. Ein neuer Menschentyp der Betriebs- und Gemeinschaftsarbeit ist in der Entwicklung begriffen. Neben den für alle betriebsnotwendigen Erfordernisse empfindlichen, zur bedingungslosen Gemeinschaftsarbeit bereiten Gefolgschafter zeigt sich der verantwortungsbewußte neue Wirtschafts- und Betriebsführertyp, der gewillt ist, die altüberlieferte kapitalistische Denkweise aufzugeben, um an ihre Stelle die sozialistische zu setzen. Diese Sinneswandlung ist aber auch eine Voraussetzung zur Verwirklichung einer deutschen Rationalisierung.

Es dürfte in dieser Abhandlung und in der vorangegangenen ein umfassender Nachweis geführt sein, daß das deutsche Rationalisierungsstreben einen höheren Sinn erhalten hat, als es die bisherigen fachtechnischen Auslassungen und Anwendungen ahnen ließen. Es können deshalb bei sämtlichen Rationalisierungsvorhaben in Deutschland keine Maßnahmen zur Durchführung gelangen, die nicht bei ihrer Zielsetzung die Interessen der Allgemeinheit berücksichtigen. Maßnahmen, die man früher als rationell tarnte, haben mit unserer sozialistischen Wirtschaftsauffassung nichts zu tun.

Die in Deutschland geleisteten Vorarbeiten auf dem Gebiete der technischen Rationalisierung wurden bereits kurz nach Beendigung des Weltkrieges durch eine Gemeinschaftsarbeit der deutschen Metallindustrie aufgenommen, um sie in eine einheitliche Linie zu bringen und organisch

zu ordnen. Aus dieser Gemeinschaftsarbeit entstand dann das Reichskuratorium für Wirtschaftlichkeit mit seinen fachlichen Untergliederungen und Ausschüssen. Dieses Kuratorium hat nie zum eigenen gewerblichen Nutzen gearbeitet, sondern sich als Sammel- und Sichtungsstelle für das anfallende Wissensmaterial auf allen Gebieten der Betriebsorganisation und der technischen Rationalisierung betrachtet. Die Ergebnisse dieser Arbeiten wurden und werden fortlaufend der deutschen Industrie durch Denkschriften und Handbücher zur Kenntnis gebracht und so der gesamten deutschen Produktionswirtschaft nutzbar gemacht. Die Arbeiten dieses Kuratoriums haben selbstverständlich unter der nationalsozialistischen Staatsführung eine größere Bedeutung als früher erlangt und finden daher auch eine entsprechende allseitige Unterstützung und Forderung. Es sei hierbei zum Beispiel auf den dem Reichskuratorium angeschlossenen Ausschuß für Arbeitszeitstudien hingewiesen, der seit Jahren bereits die Grundlagen für eine verwendbare Form der Arbeits- und Zeitstudien geschaffen hat. Diese Arbeiten finden ihren Niederschlag in dem sogenannten „Refasystem“, welches von der gesamten betriebswissenschaftlich arbeitenden deutschen Industrie zur Anwendung kommt. Der Zeitschrift „Die Bekleidungsarbeit“ entnehmen wir eine Sonderabhandlung über das Wesen des „Refasystems“ in seiner Anwendungsmöglichkeit in der Bekleidungsindustrie.

Die Bekleidungsindustrie hat auf diesem Gebiete noch große Aufgaben zu erfüllen, da sie im Vergleich zu den metallverarbeitenden Industrien in der technischen Rationalisierung der Betriebe noch nicht den Stand erreicht hat, der nach den allgemeinen Gegebenheiten schon möglich wäre!

Die fundamentalen Arbeiten des Reichskuratoriums für Wirtschaftlichkeit, die neueren produktiven Sozialarbeiten der DAF, insbesondere durch ihre Fachämter, durch Sozialamt, Amt für soziale Selbstverantwortung, Amt für Berufserziehung und Betriebsführung, Arbeitswissenschaftliches Institut und NS.-Gemeinschaft „Kraft durch Freude“ bewegen sich alle auf ein und dasselbe Ziel zu: Leistungssteigerung der Einzelperson und ganzer Betriebsgemeinschaften im Rahmen einer sozialistisch gesteuerten Volkswirtschaft.

Diese echte und deutsche Rationalisierung wird durch einen neuen Lebens- und Wirtschaftsstil verkörpert, der bei dem Werteschaffen der nationalen Kräfte eine Harmonie des menschlichen und technischen Arbeitseinsatzes fordert. Diese harmonische Verbindung muß aber stets zu einem sozialistischen Ergebnis führen, denn der Gleichklang im Ansatz dieser doppelten Arbeitselemente kann nur erreicht sein, wenn die Einzelperson und die Gemeinschaft gleichermaßen am Nutzen teilhaben.

Kürzer gesagt heißt das:

Die echte, die deutsche Rationalisierung ist eine glückliche Vereinigung der Sorge für das Gedeihen der Gesamtwirtschaft mit einer Sorge für die Steigerung des Lebensgefühls beim Einzelmenschen.

Als weitere Artikel folgen demnächst:

Die Anwendung des Refasystems in der deutschen Bekleidungsindustrie.

Der rationalisierte Betrieb in der deutschen Bekleidungsindustrie bis zur Fließarbeit.

# Verbands-Nachrichten

## Sprechstunden in der Hauptgeschäftsstelle

Poznań, Al. Marsz. Piłsudskiego 25, m. 3a.

Hauptgeschäftsführer Dr. Thomaschewski tagl. von 9—11 Uhr;  
Geschäftsführer Mey taglich von 10.30—12.30 Uhr.

## Sprechstunden der Bezirksgeschäftsstellen

### I. Kolmar:

Geschäftsführer Werner Buchwald, Büro: Chodzież, ul. Ruczkowskiego 55, Tel. 101.

#### Sprechstundenplan:

Budsin: Am 11. Januar von 18—19 Uhr bei Erl. Hein.  
Czarnikau: Am 16. Januar von 18—19 von 18—19 Uhr bei Just.  
Elbhe: Am 17. Januar von 18—19 Uhr bei Duvensee.  
Kolmar: Jeden Donnerstag von 9—11 Uhr im Büro.  
Margonin: Am 9. Januar 1939 von 19—20 Uhr bei Henke.  
Ritschenwalde: Am 24. Januar von 19—20 Uhr bei Zitzlaff.

#### Versammlungen:

Budsin: Am 11. Januar um 19.30 Uhr bei Erl. Hein.  
Czarnikau: Am 16. Januar um 20 Uhr bei Just.

#### Generalversammlungen:

Elbhe: Am 17. Januar um 20 Uhr bei Duvensee.  
Margonin: Am 9. Januar um 19 Uhr bei Henke.  
Ritschenwalde: Am 24. Januar um 19.30 Uhr bei Zitzlaff.

### II. Posen:

Geschäftsführer Wittich, Büro des Verbandes für H. u. G.,  
Aleja Marszałka Piłsudskiego 25, Tel. 7111.

Posen: Jeden Sonnabend in der Hauptgeschäftsstelle von 10 bis 13.30 Uhr.

Duszniki: Am 27. Januar 1939.  
Gnesen: Am 16. Januar 1939 von 9—13 Uhr bei Brückner.  
Kiszewo: Am 16. Januar 1939 ab 14 Uhr bei Prenzlau.  
Kietzko: Am 30. Januar 1939 bei Glembocki.  
Kurnik: Am 13. Januar 1939.  
Mieleszyn: Am 2. Januar 1939.  
Nekla: Am 3. Januar 1939.  
Rogosen: Am 10. Januar 1939.

### III. Neutomischel:

Geschäftsführer Dönnert, Büro: Pl. Marsz. Piłsudskiego 26, Tel. 50.  
Neutomischel: Taglich von 9—11 Uhr im Büro der Geschäftsstelle.

Benschen: Dienstag, den 10. Januar 1939, von 12—14 Uhr bei Mathes.  
Grätz: Mittwoch, den 18. Januar 1939, von 12—14 Uhr bei Zweiger.  
Kupferhammer: Bei Herrn Wirth zu erfahren.

### IV. Wollstein:

Geschäftsführer Lück, Büro: ul. Poznańska 10 i. H. d. Frau Adam.  
Wollstein: Taglich von 9—11 Uhr in der Buchstelle.  
Rakwitz: Jeden letzten Montag von dem Ersten.

### V. Lissa:

Geschäftsführer Boltz, Leszno, ul. Piłsudskiego 23 f.  
Lissa: Taglich ausser am 8., 23., 25. und 27. Januar 1939 in der Geschäftsstelle.  
Bojanowo: Am 25. Januar 1939 bei Herrn W. Hermann.  
Punitz: Am 27. Januar 1939 bei Herrn Karl Handke.  
Rawitsch: Am 23. Januar 1939 bei Frau Scholz.  
Schmiegel: Am 8. Januar 1939 bei Herrn Melzer.

### VI. Krotoschin:

Geschäftsführer H. Seeliger, Büro: Rynek 71, Eingang ul. Rynkowa.  
Krotoschin: Jeden Freitag vormittag.  
Kobylin: Montag, den 19. 12. 1938, bei Herrn Starke.  
Jutrosin: Freitag, den 30. 12. 1938, bei Herrn Mühlnickel.  
Ostrowo: Jeden 1. und 3. Mittwoch im Monat bei Herrn Kurzbech.  
Zduń: Anfang jeden Monats bei Herrn Reimann.

### VII. Kempen:

Geschäftsführer: Nowak, Büro: ul. Baranowska 17.  
Kempen: Jeden Dienstag und Freitag von 9—11 und 14—15 Uhr im Büro der Buchstelle.

Schildberg: Jeden Donnerstag nach dem 1. und 15. jeden Monats im Büro der Genossenschaft.  
Reichtal: Jeden Dienstag nach dem 1. und 15. jeden Monats.

### VIII. Birnbaum:

Geschäftsführer Lück, Büro: ul. Grünwaldzka 10 bei Vogelsang.  
Birnbaum: Jeden Monat vom 1. bis 16., taglich von 9—11 Uhr in der Buchstelle.

Zirke: Wird von Birnbaum bekanntgegeben.

## Achtung, Kassenführer:

Die Kassenführer der Ortsgruppen werden gebeten, die Beiträge für das vierte Quartal bis zum 25. Dezember abzurechnen und zu überweisen.

### Die Hauptgeschäftsstelle.

## Pachtungs- und Kaufmöglichkeiten

Nähere Auskunft erteilt auf Anfragen unter Angabe des Aktenzeichens die Hauptgeschäftsstelle des Verbandes für Handel und Gewerbe, Poznań, Al. Marszałka Piłsudskiego 25.

Den Anträgen ist Rückporto beizulegen, da sonst keine Antwort erteilt wird.

## Angebote:

Photograph, tüchtiger Fachmann, zur Adoption gesucht. A. 166/38.  
Gartengrundstück, Rentensteile bei Posen, zu verpachten. A. 167/38.  
Drogerie, in Kreisstadt zu verpachten. A. 165/38.  
Reisevertreter, für Textilwaren gesucht. A. 164/38.  
Uhrmachwerkstatt in Poznań altershalber zu verkaufen. A. 142/38.  
Tapezierwerkstatt, in Kreisstadt altershalber zu verpachten. A. 146/38.  
Getreidekaufmann, findet Niederlassungsmöglichkeit in Kreisstadt. A. 142/38.  
Gärtnerei, in Woiwodschafts-Stadt zu verpachten. A. 154/38.  
Klempnerei mit Hausgrundstück in Kreisstadt zu verpachten. A. 116/38.  
Fleischerei in Grossstadt zu verpachten. A. 157/38. A. 156/38.  
Backerei, Ladenbackerei mit vollständiger Einrichtung in Grossstadt zu verpachten. A. 141/38.  
Bäcker, als Betriebsleiter gesucht. A. 131/38.  
Gastwirtschaft mit Schmiede und Stellmachwerkstatt, im Kreise Thorn zu verpachten. A. 170/38.  
Geschäftsraume, zwei Läden, in Kreisstadt in Pommernellen zu verpachten; geeignet für Manufaktur und Kurzwaren. A. 169/38.  
Sägewerk und Dachstuhlfabrik, in waldeicher Gegend zu verpachten. A. 151/38.  
Motormühle, in Pommernellen zu verpachten. A. 148/38.  
Mühlen mit Sauggasmotoren, zu verpachten. A. 120, 121, 122/38.  
Gerberei, in der Provinz zu verpachten. A. 84/38.  
Friseurgeschäft, in Bromberg zu übernehmen. A. 61/38.  
Friseurgeschäft, in Pommernellen zu übernehmen. A. 149/38 u. 138/38.  
Gastwirtschaft mit Fremdenzimmern, Ausspannen usw., in der Provinz zu verpachten. A. 101/38.  
Gastwirtschaft, mit Schankkonsens zu verkaufen. A. 103/38.  
Villengrundstück, mit 12 Zimmern in Kurort zu verkaufen. A. 150/38.  
Hausgrundstück und Bauplatz, bei Bromberg zu verkaufen. A. 137/38.  
Schmiedehandwerkszeug und Maschinen zu verkaufen. A. 163/38.  
Holzbearbeitungsmaschinen, zu verkaufen. A. 48/38.  
Tischlerei, bei Bromberg zu verkaufen. A. 160/38.  
Tischlerei, in Kreisstadt altershalber zu verpachten. A. 155/38.  
Stellmachwerkstätten, altershalber zu verpachten. A. 89/38. A. 64/38.  
Böttcherei, in Kreisstadt, gute Existenzmöglichkeit, altershalber zu verpachten. A. 12/38.

## Zum Weihnachtsfest und Jahreswechsel

übermittelt Vorstand und Hauptgeschäftsstelle allen Mitgliedern

die besten Glück- und Segenswünsche.

Schuhmacher, für Pommerellen gesucht. A. 168/38.  
 Sattler- und Tapezierwerkstatt, in Kreisstadt zu verpachten. A. 56/38.  
 Kolonialwarengeschäft, in grossem Dorf in Pommerellen zu verpachten. A. 178/38.  
 Kolonialwarengeschäft, in Bromberg zu verpachten. A. 159/38, A. 147/38.  
 Kolonial- und Delikatesswarengeschäft, am Markt in Kreisstadt gelegen, zu verpachten. A. 152/38.  
 Kolonialwarengeschäft und Kaffeeerösteri in grosserer Stadt der Provinz zu verpachten. A. 123/38.  
 Kolonial- u. Eisenwarengeschäft, in Kleinstadt zu verkaufen. A. 128/38.  
 Schmiedewerkstatt, bei Bromberg zu verpachten. A. 162/38.

### Nachfragen:

Dentist, sucht Niederlassungsmöglichkeit. N. 23/38.  
 Wassermühle, mit Leistung bis zu 10 t zur Pacht gesucht. N. 14/38.

## Aus den Ortsgruppen.

### Czarnków (Czarnikau):

Am Montag, dem 14. November, hielt die Ortsgruppe eine Monatsversammlung ab. Herr Krüger verlas den Bericht der Berufshilfe über die Beschäftigungslage in den einzelnen Berufen. Der Obmann hielt einen Vortrag über den Kaufmanns- und Gewerbestand in der Stadt Czarnikau, wobei er besonders die Veränderungen in der Nachkriegszeit hervorhob. Geschäftsführer Buchwald aus Kolmar referierte über die Ausführungsbestimmungen zu den neuen Devisenverordnungen. In der allgemeinen Aussprache wurden besonders auch steuerrechtliche Fragen (der Auskauf der neuen Gewerbescheine) besprochen.

### Klecko (Kletzko):

In der Ortsgruppensitzung vom 11. November wurden nur einige organisatorische Fragen besprochen. Es wurde beschlossen, die Versammlungen der Ortsgruppe nicht mehr nach einem starren Plan einzuberufen, sondern die einzelnen Sitzungen von Fall zu Fall anzuberaumen, um so möglichst bei jeder Veranstaltung den Bezirksgeschäftsführer zuziehen zu haben. An die kurze Sitzung schloss sich ein geselliges Beisammensein bei Gesang und Unterhaltung an.

Am 13. November feierte unser treues Mitglied, der Gärtnermeister Bruno Hubscher, seinen 50. Geburtstag. Am gleichen Tage konnte Herr Hubscher auch das 50jährige Geschäfts Jubiläum seiner Gärtnerei feiern. Wir wünschen dem Jubilär recht viel Glück und Erfolg in seiner weiteren Arbeit.

### Margonin:

Die neugegründete Ortsgruppe Margonin hielt am 5. d. Mts. eine Versammlung ab, zu der Herr Redakteur Petruł aus Posen als Hauptredner erschienen war. Der Vortrag des Herrn Petruł über die wirtschaftliche Lage Polens und über die Auswirkung von Handwerk

und Handel, fand bei den Anwesenden grosses Interesse. Geschäftsführer Buchwald gab Auskunft auf Fragen betreffend die Steuerzahlung und die Verbandsarbeit.

### Ostrow (Ostrowo):

Die Ortsgruppe hielt am 23. November im Deutschen Haus eine Versammlung ab, zu der Herr Baehr, Posen als Redner erschienen war. Herr Baehr hielt einen Vortrag über die wirtschaftliche Eingliederung des Ostgebietes und fand mit seinen Ausführungen bei den Anwesenden reges Interesse. In der allgemeinen Aussprache referierte ein geselliges Beisammensein bei Gesang und Unterhaltung an.

### Rogozno (Rogosen):

Am 24. November hielt die Ortsgruppe Rogosen ihre Monatsversammlung ab, zu der Geschäftsführer Mey aus Posen erschienen war. Der Obmann der Ortsgruppe, Herr Wolter, be-

Die Ortsgruppe betrauert das Ableben ihres treuen Mitgliedes, des Kaufmanns

## Otto Gindler

Wir werden sein Andenken stets in Ehren halten!

Verband für Handel und Gewerbe e. V.  
 Ortsgruppe Rogosen.

grüsste die Anwesenden und übergab Geschäftsführer Mey das Wort, der einen Vortrag über die neuen Steuergesetze hielt. Nachdem der Obmann noch über die in nächster Zeit stattfindenden Stadtverordnetenwahlen sprach, wurde die sehr gut verlaufene Versammlung geschlossen. Nach dem offiziellen Teil blieben die Mitglieder noch längere Zeit gemütlich beisammen.

### Wieleń (Flehnke):

Am 10. November 1938 beging die Filehner Ortsgruppe ihr 11. Stiftungsfest in besonders feierlichem Rahmen. Obmann Kaufmann Kassner konnte im Duwesenischen Lokal über 50 Personen, Mitglieder und Gäste, darunter besonders den Verbandsvorsitzenden Herrn Dr. Scholz, Hauptgeschäftsführer Dr. Thomaschewski sowie Bezirksgeschäftsführer Buchwald aus Kolmar und einen Abgesandten der Ortsgruppe Czarnków begrüßen. Nach einem Eismessen gab der Obmann zunächst einen Bericht über die Arbeit der Ortsgruppe. Alsdann hielt der Verbandsvorsitzende einen Vortrag zur Festzitation, indem er besonders für treue Mitarbeiter dankte und weiter zum Festessen und Aussheren ermahnte. Nach der Festversammlung blieben Mitglieder und Gäste bei Tanz noch längere Zeit vereint.

## Der Handwerker

## Aus einem Fachbuch

Wir bringen heute mit Genehmigung des Verlages und des Verfassers einige Auszüge aus dem ausgezeichneten Fachbuch „Das Tischlerhandwerk“ von Prof. H. Söhlemann, Verlag Heinrich Killinger, Nordhausen am Harz. Das Buch ist von uns in der Oktober-Ausgabe unserer Zeitung besprochen worden.

Aus der Einleitung zu dem Abschnitt „Einrichtung und Lauf des Betriebes“:

Jede zur Zufriedenheit des Auftraggebers ausgeführte Arbeit kann zur Quelle stolzer Freude und Befriedigung werden. Mühe und Widerwartigkeiten werden vergessen beim Betrachten einer nicht nur mit den Händen, sondern mit Einsatz der ganzen Persönlichkeit fertiggestellten Arbeit.

Von einem Handwerker, dessen Stärke im handwerklichen Können liegen muss, kann natürlich nicht auch noch künstlerische Betätigung, wie Entwerfen oder Ausarbeiten grossen Projekte, verlangt werden; jeder sollte sich jedoch durch Besuch einer guten Fachschule und eifriges Studium guter Fachzeitschriften auch auf diesem Gebiete seines Berufes genügend Kenntnisse aneignen, um Kitch vom Wertvollen unterscheiden zu können! Wir brauchen einen tüchtigen, sich seines Wertes bewussten Nachwuchs, und keine Gelegenheitsziele versumt werden, diesem schönen und lohnenden Ziel nahezukommen.

Die Grösse eines Betriebes ist für die Qualität der Arbeit nicht ausschlaggebend. Wirtschaftlich ist ein Grossbetrieb

durch die besseren technischen Einrichtungen dem Kleinbetrieb überlegen, über die Güte der Arbeit entscheiden nur die Tüchtigkeit und das handwerkliche Können des Tischlers.

Aus dem allgemeinen Teil des Abschnittes „Einrichtung von Wohn- und Geschäftsräumen“:

### Wohnräume und ihre Benutzer.

Bauherrn als Auftraggeber sind im allgemeinen der Meinung, dass man die Planung des Hauses dem Architekten und die Ausführung den Handwerkern überlassen müsse, die auch die Verantwortung tragen. Anders wird es schon bei der inneren Gestaltung des Hauses, besonders wenn die Herrin des zukünftigen Reiches ihr unbezweifelbares Recht, mitzuraten und mitzutaten, ausgiebig in Anspruch nimmt. Vorhandene Möbel, um die herum das Haus gebaut werden muss, machen dann das Ding ganz schlimm.

Zum Glück hat sich in weiten Kreisen der Gedanke der Entrümpelung der Wohnung durchgesetzt, und die junge Generation, an Sport und frische Luft gewöhnt, entwickelt die Wohnung vom Badezimmer und nicht von der guten Stube

Die Wohnräume, in sich selbst schon in guten Abmessungen und Verhältnissen, sollen luftig, hell, sonnig, farbenfroh und doch behaglich sein, sie sind nicht dazu da, mit Möbeln angefüllt zu werden. Die Proportion des Gesamtraumes ist zu allen guten Kunstzeiten ausschlaggebend gewesen, ihr haben

sich auch die Möbel einzuordnen. So darf das Bild an der Wand, an sich, ohne künstlerischen Wert unzureichend, die Einheitlichkeit und Funktion der Wand als Raumbildnerin wie Fussboden und Decke, nicht stören, kann sie aber sehr wohl verstärken.

Alle Farben der Raumausstattung, Fussbodenbelag, Holz, Möbelbezüge, Vorhangstoffe, Tapeten, Deckenfarbe müssen sich einem Gesamtfarbenplan einordnen, der auf eine gut durchdachte Raumstimmung hinarbeitet, die satt und warm oder klar und kühl sein kann.

Ist man von vornherein darauf bedacht, alle Möbel zur Wohnungseinrichtung in eine gewisse Einheitlichkeit zu bringen, dann wird auch ein notwendig werdender Wohnungswechsel mit veränderten Grössenverhältnissen der einzelnen Räume keine grossen Schwierigkeiten bereiten, da man die Möbel der einzelnen Räume austauschen kann.

Besonders in den Siedlungsbauten wäre Gelegenheit, mit einfachen Mitteln dauernd Schönes zu schaffen, das Handwerk in Verbindung mit anderen Kraftelementen eine dankbare Aufgabe, aufklarend zu wirken, und fortlaufend auf die Werte hinzuweisen, die darin liegen, in einem einfach-schönen Heim zu wohnen, das sich bewusst von dem leicht kitschig wirkenden Hochglanz der polierten Flächen abwendet. Wirklich schöne Einrichtungsgüter und Geräte für den einfachen Haushalt, die dem Rahmen der Gesamtlebenshaltung entsprechen, sind nur schwer zu bekommen, aber auch: „Gibt es einen Abnehmerkreis, der erkannt hat, dass mit geringen Mitteln an Material, Arbeit, Stoff und Farbe auch in bescheidenem Räume ein wirklich wohlliches Heim zu schaffen ist?“

#### -Baumrömel und Siedlerheim.

Der Begriff, der von der Bezeichnung Baumrömel bedeckt werden soll, oder sollte, ist nicht eindeutig. Es würde, streng genommen, von einer ausgesprochen Bauernkultur getragen werden müssen, deren Vorhandensein vielleicht wieder zum Bewusstsein geweckt wird.

Baumrömel müssten vom Bauern Tischler hergestellt und vom Bauern gekauft werden. In Wirklichkeit ist es doch eher so, dass die Möbel aus der Stadt auf das Land gehen, wenn auch ländliche Tischler für ausgesprochen ländlichen Bedarf arbeiten. Umgekehrt liefern auch ländliche Tischler an die Möbelhandlungen der Städte. Der wechselseitige Verkehr verweist wie auch überall so auch hier die Eigenarten.

Was man im allgemeinen unter Baumrömel versteht, das sind einfach-derbe Einrichtungsgegenstände für Landhäuser und städtische Dielen, man denkt dabei an Wandbänke, Stegstühle und hinsengeflochtene Stühle. Die Wände werden mit künstlichen oder elgemaekten Zinngegenständen oder Bordbrettern bestetzt und die Decken mit Scheinbalken versehen. Im ganzen läuft es auf eine gut gemeinte Altertümelei und sogenannte Gemütlichkeit hinaus.

Die wirklich alten Baumrömel, landschaftlich verschieden, sind häufig in kräftigen Farben gestrichen und die Schrankfüllungen mit einfach stilisierten Blumen, sogenannten Baummalereien, versehen, eine Gestaltungsweise, aus der gesunde Anregungen zu schöpfen sind.

Viel altes Baumrömel ist vom Lande zur Stadt geschleppt worden, der gute, noch vorhandene Besitz sollte unter allen Umständen dem Lande erhalten bleiben, die von ihm ausgehenden traditionsgebundenen Kräfte sind geeignet, Neuarbeiten in gesunder Weise zu befruchten.

Die Besinnung auf das Überkommene wird aber ebenso weit entfernt sein von der sonderbaren Art der Leute, die am liebsten wieder auf der Bühnensucht der alten Deutschen liegen möchten, wie von den billig nachgemachten Stilmöbeln mit Nippaschen und Sofadeckchen.

#### Das Eigenheim.

Die Einrichtung einer Mietwohnung mag mit noch so feinem Verständnis ihres Besitzers unter Mitwirkung einsichtiger Helfer ausgestaltet sein, sie wird als Ganzes immer etwas Unpersönliches behalten. Viel günstigere Bedingungen sind im Eigenheim gegeben; persönlicher wird das Verhältnis zwischen Mensch und Raum und sein Verhältnis zu den Dingen, die ihm Bedürfnis geworden sind. Mensch, Möbel und Raum

aufeinander abzustimmen, ist im selbstgebauten Heim in weit höherem Masse möglich als in einer Mietwohnung, die stets eine Schablone aufzwingt.

Das Haus wird zu einem in sich geschlossenen Organismus, dessen Gruppen durch die einbezogene Treppe verbunden werden. Der Vorplatz wird zur Diele, zum bewohnbaren Raum, der, behaglich ausgestattet, zum Treffpunkt der Hausangehörigen wird. Nach der Diele münden die Türen der Haupträume, von ihr aus ist die Kleiderablage in der Nähe der Haustür leicht zu erreichen.

Das Eigenhaus prägt sich besonders in den Räumen aus, die technische Anlagen möglich machen. Die Hausfrau kann ihr Küchenreich nach eigenen Wünschen praktisch einrichten, auch für das Wohl der am Herde und im Haus Wirkenden in persönlicher Weise Sorge tragen durch einen Aufenthaltsraum neben der Küche, einen freundlichen Schlafraum. In der Möglichkeit ausreichenden Nebenraums liegt ein grosser Vorzug des eigenen Hauses.

Die gegenseitige Rücksichtnahme auf notwendig verschiedene Lebensform von Mann und Frau sowie gesundheitliche Erwägungen führen zur Trennung der Schlafräume, daneben liegen Ankleidezimmer und Bad. Sind die Wohnräume im Untergeschoss, die Schlafzimmer im Obergeschoss, dann richtet man oben gern ein schlicht behagliches Morgenzimmer ein, in dem das Frühstück angerichtet wird, besonders dann, wenn das Esszimmer auf gesellschaftliche Zwecke zugeschnitten ist. In ausgesprochenen Gesellschaftsräumen, die nur bei besonderen Anlässen in Benutzung genommen werden, tritt das Kastenmöbel ganz zurück, der Raum selbst ist den jeweiligen Verhältnissen und Anforderungen entsprechend zu gestalten, mit den Bildern der Ahnen, als Musikraum oder in einer anderen Eigenart.

Der Bücherschrank wird zur Bücherei, einem Raum mit fast wandhohen Regalen, schönen Bildern und Kunstgegenständen, an das Wohnzimmer baut sich der Wintergarten. Die Räume wachsen, wie der Lebenskreis sich dehnt, persönlichen Bedürfnissen und Neigungen entsprechend.

Was selten in einer Mietwohnung zu erreichen ist, das ist ein ausgesprochenes Kinderzimmer, licht, farbig und heiter, mit einfacher, aber guter und widerstandsfähiger Ausstattung, ein Reich für sich.

Das Gastzimmer ist zugleich Wohn- und Schlafraum, wie auch die Zimmer heranwachsender Töchter und Söhne. Man wird gern dafür Sorge tragen, dass der Gast sich mal eine Stunde auf sein Zimmer zurückziehen kann.

#### Der Laden des Möbelgeschäfts.

Die Art, wie der Ladeninhaber seine Verkaufsräume einrichtet, lässt darauf schliessen, wie er seine Kunden einschätzt, welchen Kreisen er sich mit seinem Angebot zuwendet.

Es gibt Menschen, die glauben, in einem Ramschladen billig zu kaufen, sie fühlen sich dorthin gezogen. Andere Käufer wissen, dass es in einem ansprechend eingerichteten Verkaufsaum auch nicht teuer zu sein braucht, wo aber die Möglichkeit besteht, den zu wählenden Gegenstand auf seine Eigenschaften hin zu prüfen.

Raumangel kann dazu zwingen, mehr im Verkaufsaum aufzustapeln, als man möchte, aber selbst in diesen Fällen ist es möglich, mit einfachen Mitteln wenigstens ein Stück des zur Verfügung stehenden Raumes so einzurichten, dass es den Ansprüchen gelauterten Geschmacks entspricht, getreut von dem übrigen, dem man dann das Magazimmassige ruhig ansehen kann. — Hat man Raum zur Verfügung, dann achte man im eigenen Interesse unbedingt darauf, dass jeder Gegenstand eine ihm möglichst günstige Umgebung habe, und hute sich, irgendwelchen Plunder als „Dekoration“ aufzustellen oder aufzuhängen!

Die auf Lager gefundenen Musterzimmer sollen ihre lebensvolle Fortsetzung finden in der Wohnung des Meisters. Das Kontor und seine Einrichtung sollten empfehlend wirken, werben, sie brauchen deshalb nicht gross und können einfach, müssen aber stets in Ordnung sein.

Durch Stellwände, deren Besspannung man wechselt, kann man leicht Grösse und Eindruck des Ladenraumes ändern.



## Der Angestellte

### Die Angestellten in Posen:

#### Die Arbeit hat begonnen!

Wie allen Kameraden bereits durch Rundschreiben und Pressemeldungen bekannt gegeben wurde, ist die Arbeit in den Kursen endlich aufgenommen worden. Die Verspätung des Arbeitsbeginns im Vergleich zu den vergangenen Jahren ist aber durchaus natürlich. Die Umorganisation verlangte viel, leider etwas zu viel Zeit. Doch lag die Schuld für diesen Zeitverlust bei den Kameraden, die erst in den letzten vierzehn Tagen ihre Beitrittserklärung zum Verband abgaben. — Dies für die Ungeduligen, die nicht schnell genug zur Arbeit kommen konnten. Hoffentlich ist ihr Arbeitseifer und ihre Ausdauer bei der Arbeit ebenso gross wie die „Ungeduld“.

Die Kurse finden wie folgt statt:

1. Polnisch für Anfänger: Jeden Montag und Donnerstag von 19.30—20.30. Leitung: Prof. Karpiński.
2. Polnisch für Fortgeschrittene: Jeden Montag und Donnerstag von 20.30—21.30. Leitung: Prof. Karpiński.
3. Deutsche Einheitskurzschrift: Jeden Dienstag und Freitag für Anfänger von 19.30—20.30, für Fortgeschrittene von 18.30—19.30. Leitung: Oberlehrer Leuthold.
4. Polnische Kurzschrift: Jeden Dienstag und Freitag von 20.30—21.30. Leitung: Frl. Knaflowska.
5. Schreibmaschine: Zehnfingersystem: Jeden Montag von 19.30—21.30 und Donnerstag von 19 bis 20 Uhr. Leitung: Fraulein Sroka.
6. Korrespondenz, deutsche: Jeden Sonnabend von 18—20 Uhr; polnische: Jeden Mittwoch von 19.30 bis 21.30. Leitung: Dipl.-Kfm. Karg.
7. Buchführung: Leitung Dr. Bloch und Revisor Toege. Geplant ist im besonderen, die doppelte Buchführung (amerik. Journal) an dem Beispiel eines Warenverkaufsgeschäftes kennenzulernen.

Der Buchführungskursus kann erst im Januar begonnen werden.

Die Teilnehmer erhalten nach Beendigung des Kurses eine Bescheinigung über die Beendigung des Kurses unter der Bedingung, dass sie nicht mehr als dreimal unentschuldigt gefehlt haben und mindestens 80% der Stunden mit Erfolg besucht haben.

Die Kurse finden im Heim, ul. Dąbrowskiego 77, statt; nur das Maschinenschreiben findet aus technischen Gründen ausserhalb des Heims, nämlich in den Büroräumen des Verbandes für Handel und Gewerbe, Al. Marz. Piłsudskiego 25, statt. Übungsmaschinen stehen täglich von 8 Uhr ab bis 15.30 im Verband für Handel und Gewerbe zur Verfügung.

Es besteht die Absicht, die Kurse für Schreibmaschinenunterricht ab Neujahr ins Heim zu verlegen. Alsdann werden die Übungsmaschinen auch in den Nachmittagsstunden zur Verfügung stehen.

#### Vom Begrüssungsabend

Am Donnerstag, dem 8. d. Mts., fand die erste offizielle Veranstaltung der neugegründeten Fachschaft der Angestellten im Saal des Studentenheims statt. Im Rahmen einer zwanglosen Kaffeetafel waren etwa 100 Mitglieder und Gäste zusammengekommen. Den Mittelpunkt der Veranstaltung bildete ein Referat von Betriebsführer Dr. Scholz, dem Vorsitzenden des Verbandes für Handel und Gewerbe, über den Aufbau der Fachschaft und die Ausrichtung ihrer Arbeit. Dr. Scholz unterstrich in seinen Ausführungen die Notwendigkeit der Gründung einer Fachschaft der Angestellten. Mit der Gründung allein aber sei es nicht getan! Aus der Fachschaft, die berufsständische Organisation des deutschen Angestellten schlechthin zu machen, bedürfe es der Mithilfe jedes Berufskameraden; der organisatorische Aufbau als solcher wäre vorhanden. Ihn mit Leben zu erfüllen, könne nicht nur die Aufgabe der Leitung der Fachschaft sein. Hierbei müsste jeder einzelne nach besten Kräften mitarbeiten.

Mit dem gleichen Appell richtete sich Bkd. Mgr. Beckmann an die Anwesenden, um anschliessend noch einige technische Angaben über den Aufbau der Fachschaft und die geplanten Fachkurse zu machen.

Nach dem offiziellen Teil der Veranstaltung fand sich ein Teil der Anwesenden noch für einige Stunden bei Spiel und Tanz im Fachschaftsheim zusammen.

## Handel, Recht und Steuern

### Steuern

#### Wichtige Zahlungstermine im Monat Januar

7. Januar: Zahlung der Dienstlohnsteuer (Podatek od uposażeń) für Dezember.
10. Januar: Anmeldung und Zahlung der Sozialversicherungsbeiträge an die zuständige „Ubezpieczalnia Społeczna“ für Dezember, und zwar:
  - für alle Arbeitnehmer: Krankens- und Unfallversicherung;
  - für Geistesarbeiter: Angestellten- und Arbeitslosenversicherung;
  - für physische Arbeiter: Alters- und Invalidenversicherung.
- Anmeldung der Arbeitslosen-Versicherungsbeiträge für physische Arbeiter und der Arbeitsfondsbeiträge für

alle Arbeitnehmer für Dezember bei dem zuständigen „Wojewódzkie Biuro Funduszu Pracy“.

15. Januar: Hauseigentümer: Abgabe des Mietsverzeichnisses nach dem Stande vom 15. Dezember 1938.
20. Januar: Zahlung der am 10. d. Mts. angemeldeten Arbeitslosen-Versicherungsbeiträge für physische Arbeiter und der Arbeitsfondsbeiträge für alle Beschäftigten bei dem zuständigen „Wojewódzkie Biuro Funduszu Pracy“.
25. Januar: Zahlung der Umsatzsteuer für Dezember von: Handelsunternehmen der I. und II. Kategorie (mit ordnungsmässiger Buchführung); Industrieunternehmen der I. bis V. Kategorie (mit ordnungsmässiger Buchführung); allen juristischen Personen und Unternehmen, die zur öffentlichen Rechnungslegung verpflichtet sind.

Alle anderen Unternehmen mit ordnungsmässiger Buchführung zahlen die Umsatzsteuer für das IV. Quartal 1938.

## Messen und Ausstellungen im Jahre 1939

Für das kommende Jahr sind folgende Messe- und Ausstellungs-termin festgesetzt worden:

Poznań: 30. 4.—7. 5.

Lwów (Lemberg): 2. bis 11. 8.

Berlin: 27. 1.—5. 2.

Leipzig: 5.—10. 3.

Köln: 19.—21. 3.

Stuttgart: 22. 4.—Okt.

Leipzig: 23.—26. 4.

München: 29. 4.—7. 5.

Essen: 20. 5.—9. 7.

Frankfurt/M.: Juni 1939

München: Juni od. Juli

Leipzig: 4.—11. 6.

München: Eröffnung 12. 7.

Düsseldorf: August 1939

Königsberg: 20.—23. 8.

Leipzig: 27.—31. 8.

Düsseldorf: Sept. 1939

Köln: 16.—24. 9.

Berlin: Herbst 1939

## Was zum Jahresschluss zu beachten ist

### I. Versteimpelung von Obligationen der Anleihe-Ablösungsschuld des Deutschen Reiches.

Wir weisen noch einmal darauf hin, daß die Finanzämter verpflichtet sind, wenn ihnen Obligationen der Anleihe-Ablösungsschuld des Deutschen Reiches vor dem 1. 1. 1939 zur Versteimpelung vorgelegt werden, lediglich die einfache gesetzliche Stempelgebühr zu bemessen. Bei Versteimpelung nach dem 1. 1. 1939 finden die gesetzlichen Bestimmungen Anwendung, d. h. es wird eine Strafe in Höhe der fünffachen Stempelgebühr bemessen. (Siehe Verbandszeitung Nr. 10 vom 15. Oktober d. Js.)

### II. Die Verjährung von Ansprüchen.

Der Lauf der Verjährung beginnt mit dem Tage, an dem die Forderung zahlbar war. Der Ablauf der Verjährungsfrist bewirkt, daß der Schuldner bei Geltendmachung des Anspruchs dem Berechtigten gegenüber die Einrede der Verjährung entgegenhalten kann. In diesem Falle wird der Berechtigte mit seinem Klageanspruch abgewiesen. Zu bemerken hierbei ist, daß das Gericht bei einem Prozesse die Verjährung von Amts wegen nicht berücksichtigt.

Die Verjährung kann gehemmt und unterbrochen werden:

Ist die Verjährung gehemmt, so wird der Zeitraum, in dem die Hemmung besteht, nicht in die Verjährungsfrist eingerechnet. Die Hemmung der Verjährung tritt ein:

1. bei Ansprüchen der Kinder gegen die Eltern während der Dauer der elterlichen Gewalt,
2. bei Ansprüchen geschäftsunfähiger oder in der Geschäftsfähigkeit beschränkter Personen gegen ihren Pfleger oder Vormund während der Dauer der Pflegschaft bzw. Vormundschaft,
3. bei Ansprüchen unter Ehegatten für die Dauer der Ehe,
4. solange der Berechtigte infolge Stillstand der Rechtspflege oder durch höhere Gewalt gehindert ist, vor den polnischen Gerichten seine Forderung geltend zu machen.

Die Verjährung wird unterbrochen:

1. wenn der Verpflichtete seine Schuld ausdrücklich durch eine entsprechende schriftliche oder mündliche Äußerung, durch eine Abzlags- oder Zinszahlung, Sicherheitsleistung oder dgl.
2. wenn der Berechtigte seinen Anspruch gerichtlich durch Klageerhebung geltend macht. Dieselbe Wirkung wie die Klageerhebung haben, die Aufrechnung in einem Prozesse, der Antrag auf Erteilung der Vollstreckungsklausel, die Einleitung der Zwangsvollstreckung, die Anmeldung der Forderung im Vergleichs- oder Konkursverfahren

sowie jede Handlung des Gläubigers, die die Feststellung oder die Sicherstellung der Forderung durch ein Gericht bezweckt.

Die Unterbrechung der Verjährung hat zur Folge, daß der bereits abgelaufene Zeitraum überhaupt nicht gerechnet wird. Der Lauf der Verjährung beginnt nach jeder Unterbrechung von neuem.

Hinzuweisen ist auf die Tatsache, daß eine außergerichtliche Mahnung die Verjährung nicht unterbricht.

### Nachfolgend bringen wir die wichtigsten Verjährungstermine.

Mit dem Ablauf von 5 Jahren verjähren:

1. Ansprüche des Vermieters und Verpächters auf Miete bzw. Pachtstückstände,
2. die gesetzlichen und vertraglichen Zinsen,
3. Ansprüche der freien Berufe (Ärzte, Zahnärzte, Tierärzte, Rechtsanwälte usw.) für ihre Dienstleistungen (Honorare und Auslagen) sowie auf Rückerstattung gezahlter Vorschüsse.

Mit dem Ablauf von 3 Jahren verjähren:

1. die Ansprüche der Angestellten und Arbeiter auf Lohn und Gehalt und Rückerstattung gegebener Auslagen sowie die Ansprüche der Arbeitgeber wegen gezahlter Vorschüsse.

Mit dem Ablauf von 2 Jahren verjähren:

1. die Forderungen der Gewerbetreibenden, Handwerker und Kaufleute für ausgeführte Arbeiten und gelieferte Waren sowie die Forderungen der Landwirte für gelieferte land- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse,
2. Forderungen für Gewährung von Unterhalt, Pflege, Erziehung und Unterricht, die Personen zustehen, die sich beruflich damit befassen oder zu diesem Zweck entsprechende Anstalten unterhalten,
3. Forderungen von Gastwirten und Hoteliers für Gewährung von Wohnung, Unterhalt, Dienste und getätigte Auslagen.

## Besitz im Ausland

Rechtsgrundlage: Rundschreiben der Devisenkommission

Nr. 48 vom 28. November 1938.

Im Zusammenhang mit den letzten Regelungen auf devisenrechtlichen Gebieten hat die Devisenkommission verschiedene Verfügungen erlassen, von denen die wichtigste das Rundschreiben Nr. 48 betreffend die Verfügung über den sich im Ausland befindlichen Besitz ist. Diese Verfügung ist im Amtsblatt des Finanzministeriums Nr. 32 vom 30. November d. Js. veröffentlicht und am 29. November d. Js. in Kraft getreten. In diesem Rundschreiben bestimmt die Devisenkommission folgendes:

1. Bis auf Widerruf für physischen und juristischen Personen, die ihren Wohnsitz oder Sitz im Inlande haben, gestattet:

- 1.) ihre im Ausland befindlichen Grundstücke sowie Handels- und Gewerbeunternehmen zu vermieten oder zu verpachten,
- 2.) über Einnahmen, die aus Grundstücken sowie aus Industrie oder Handelsunternehmen im Ausland herühren, zu folgenden Zwecken zu verfügen, sofern die Bezahlung nicht vor dem Fälligkeitstermin erfolgt:

Zur Bestreitung von Steuern, Gebühren und Ausgaben, die mit dem Besitz, der Verwaltung und der Erhaltung des betreffenden Grundstücks oder des Unternehmens verbunden sind, sowie zur Bestreitung der erforderlichen Aufwände und Einkäufe, die mit der Führung einer Landwirtschaft oder eines Unternehmens verbunden sind, in normaler Höhe. Ferner zur Bezahlung von Zinsen und Rückzahlung von Hypothekenschulden sowie anderer Verbindlichkeiten, die die betreffenden Grundstücke oder Unternehmen belasten.

Personen, die Besitzer nur eines Teiles der im Ausland befindlichen Grundstücke oder Unternehmen sind, können über die aus diesen Grundstücken oder Unternehmen ihnen zufließenden Einnahmen für die oben genannten Zwecke nur im Verhältnis zu dem ihnen gehörenden Teil des Grundstücks oder des Anteiles am Unternehmen verfügen.

Die unter Punkt 2 vorgesehene Genehmigung betrifft, soweit es sich um im Ausland gelegene Unternehmen handelt, nur solche Einnahmen, die das betr. Unternehmen aus seinen eigenen Umsätzen als besondere Wirtschaftseinheit erzielt. Ueber andere Beträge, die ein solches Unternehmen zugunsten des inländischen Eigentümers oder Teilhabers aus dessen Verkehr mit dem Auslande (z. B. Einnahmen aus polnischem Export) einzieht, kann dieser nur innerhalb der in III bezeichneten Grenzen verfügen.

Die generellen Genehmigungen, von denen in Punkt I die Rede ist, werden nur unter der Bedingung erteilt, wenn der Nutzniesser einer solchen Genehmigung

- a) der Pflicht obliegt, die Anmeldung seines im Ausland befindlichen Vermögens nachkommen ist;

- b) den für die gestatteten Ausgaben nicht verbrauchten Teil seines Auslandsguthabens der Bank Polski zum Ankauf zur Verfügung stellt, innerhalb eines Terms und in einem Umfang, wie die Bank Polski es fordert;

- c) der Devisenkommission innerhalb eines Monats nach Ablauf eines jeden Kalenderhalbjahrs, in dem er von dieser Genehmigung Gebrauch macht, über die auf Grund dieser Genehmigung getätigten Umsätze ausführlich Bericht erstattet.

II. Bis auf Widerruf wird gestattet, Ausländern Vollmachten zu erteilen, zur Verwaltung der im Auslande befindlichen Grundstücke sowie Industrie- und Handelsunternehmen, zu deren Vermietung oder Verpachtung, wie auch zur Entgegennahme von Einnahmen und deren Verwendung zur Deckung der unter I. Punkt 2 erwähnten Ausgaben. Auch hierbei ist Bedingung, dass der Auftraggeber seinen im Auslande befindlichen Besitz ordnungsmässig gemeldet hat, die Überschüsse der Bank Polski zum Verkauf anbietet und der Devisenkommission, wie oben erwähnt, entsprechend Bericht erstattet.

III. Bis auf Widerruf wird gestattet, Handelsvertretern, die ihren Wohnort oder Sitz im Auslande haben, sowie anderen Personen, denen besondere Aufgaben auf dem Gebiete des Handelsverkehrs mit dem Auslande übertragen wurden (z. B. Speditoren), Vollmacht zu erteilen zur Einziehung von Forderungen im Auslande aus sämtlichen Titeln, sowie zur Verfügung über die eingezogenen Beträge

in einem solchen Umfang, wie die Auftraggeber auf Grund einer individuellen oder generellen Genehmigung der Devisenkommission über diese Beträge zu verfügen berechtigt sind.

Auch die zuletzt erwähnten Genehmigungen werden nur dann erteilt, wenn die Anmeldung der Forderungen entsprechend dem im November d. Js. erlassenen Bestimmungen erfolgt ist.

IV. Die Verendung von Schecks nach dem Auslande im Zusammenhang mit den Dispositionen, von denen in I die Rede ist, kann nur erfolgen:

- a) auf Grund einer besonderen Bewilligung der Devisenkommission;
- b) durch Vermittlung einer der Devisenbanken, denen hierdurch bis auf Widerruf die Genehmigung zur Verendung solcher Schecks nach dem Auslande erteilt wird, wenn der Nachweis erbracht ist, dass die Schecks zum Zwecke der Ausführung der in I genehmigten Dispositionen ins Ausland gesandt werden.

## Mittlere Einkommensnormen für das Handwerk

Im Bezirk der Posener Finanzkammer für das Steuerjahr 1938.

Gegenüber handwerklichen Steuerzahlern, die nicht in der Lage sind, ihr tatsächliches Einkommen nachzuweisen, werden vom Steueramt bekanntlich Schätzungsnormen zur Berechnung des Reineinkommens angewandt. Diese Normen werden immer in einem bestimmten Prozentsatz des Umsatzes ausgedrückt.

Die Schätzungsnormen werden alljährlich von den Finanzbehörden unter Mitarbeit berufener Handwerksvertreter und Handwerksorganisationen aufgestellt. Allgemeine Rechtskraft erhalten diese Normen erst nach Bestätigung durch das Finanzministerium. Sie sind für die Steuerbehörden grundsätzlich verpflichtend, ein Abweichen von ihnen ist nur in reinen Ausnahmefällen möglich.

Die für das Jahr 1938 festgesetzten Einkommensnormen finden keine Anwendung gegenüber:

1) Handwerksstätten, deren Umsatz im Jahre 1937 100 000 Zloty überstieg.

2) Handwerksstätten, die nur vom Inhaber selbst oder mit Hilfe eines Familienmitgliedes betrieben werden.

Für diese Handwerksstätten wird die Einkommenssteuer auf Grund von Unterlagen berechnet, wie sie in den Punkten 1 bis 5 des § 66 der Ausführungsbestimmungen zur Steuerordnung vorgesehen sind, d. h. auf Grund von:

- a) Steuererklärungen und Informationen des Steuerzahlers.
- b) Handelsbüchern, vereinfachten Handelsbüchern, Wirtschaftsbüchern, Notizen und anderen schriftlichen Unterlagen.
- c) Erklärungen, Aussagen und Gutachten von Zeugen und Sachverständigen.
- d) Betriebsbesichtigungen usw.

Für die Anwendung der Einkommensnormen gegenüber den Handwerksstätten, die Lohnarbeiter beschäftigen und deren Umsatz im Jahre 1937 100 000 Zl nicht überstieg, hat das Ministerium den Finanzkammern die Beachtung folgender Grundsätze empfohlen:

1) Die Einkommensnormen dürfen bei diesen Unternehmen nur dann angewandt werden, wenn sich das Einkommen auf keine andere Art berechnen lässt.

2) Von dem Einkommen, das auf Grund der Einkommensnormen berechnet wurde, sind in Abzug zu bringen: a) die Mietkosten für das Lokal, in dem sich das Unternehmen befindet, wenn der Unternehmer nicht Eigentümer des Hauses ist; b) die Kosten für die Leitung des Betriebes, wenn der Betriebsinhaber das Unternehmen nicht selbst leitet.

3) Wenn die Steuerbehörde von der Anwendung der Normen abweichen will, muss sie das entsprechend begründen. Eine Abweichung zuungunsten des Steuerzahlers darf nur auf Grund der Gutachten von mindestens zwei Sachverständigen erfolgen.

4) Die Steuerbehörden sind verpflichtet, darauf zu achten, dass gegenüber den verschiedenen Unternehmen die Normen angewandt werden, die dem Charakter und der Art des betreffenden Unternehmens entsprechen. Für die Charakterisierung und Feststellung der Art des Unternehmens sind die Waren ausschlaggebend, die den hauptsächlichsten Umsatz ausmachen. So darf gegenüber einem Schuhmacher, der im Jahre

einige feine Schuhwaren herstellt, noch lange nicht die für seine Schuhwaren festgesetzte Norm angewandt werden.

5) In Unternehmen, die eigenes und vom Kunden geliefertes Material verarbeiten (z. B. Schneider, in Unternehmen, die ihre Erzeugnisse zum Teil direkt an den Konsumenten und zum Teil an Wiederverkäufer abgeben (z. B. Backereien mit direktem Verkauf an die Kunden und an Kolonialwarengeschäfte), sind die Finanzbehörden verpflichtet, bei der Festsetzung der Steuergrundlage die Umsätze aus den einzelnen Teilen des Unternehmens gesondert zu berechnen und für jede der Teilmensätze die entsprechende Einkommensnorm anzuwenden.

Handwerksgewerbe		Mittlere Einkommensnormen für das Handwerk	
Bandagistenhandwerk:			
a) Bandagisten: Nähen von Bandagen, chirurgischen Korsetts, Bruchbändern usw.	22		
b) Orthopäden: Herstellung von Prothesen	25		
Böttcher: Herstellung von hölzernen Gefäßen: Tönnen, Wannen usw.	18		
Backereien:			
a) Ausbacken von Broten für Wiederverkäufer	5		
b) Verbacken von Brot für den Kleinverkauf	7		
c) Anfertigung von Weißgebäck (Wasser- und Milchbroten, einfachen Kuchen für Wiederverkäufer)	9		
d) Anfertigung von Weißgebäck (Wasser- und Milchbroten, einfachen Kuchen) für den Kleinverkauf	15		
e) Backen von Brot und Weißgebäck für Wiederverkäufer	6		
f) Backen von Brot und Weißgebäck für den Kleinverkauf	11		
Bilddauer:			
a) Holzbildhauer	20	40	
b) Steinbildhauer	25		
Buchbinderei:			
a) Einbinden von Akten, Büchern usw.	25		
b) Kunstbuchbinderei: Einbinden von Alben, Anfertigung von Schmuckkästen, Futteralen usw.	30		
Burstenmacher: Anfertigung von Bürsten, Pinseln, Besen sowie Herstellung von Bürstenbälzen	10		
Brunnenbauer:			
a) Bohren von artesischen Brunnen, Aufstellen von Pumpen usw.	20		
b) Graben von Brunnen mit Betonringen, Holzverschlagung usw.	20		
Chemische Reinigung: Reinigen und Färben von Kleidern und Geweben	25		
Dachdeckerei: Eindecken von Dächern mit Dachsteinen, Schieler, Blech, Pappe, Eternit usw.	18	33	
Dracherei: Drechseln von Holzgegenständen	20	40	
Färberei:			
a) von Wasche	20		
b) von Fellen	15		
Feilenbauer: Herstellen von neuen und Scharfen von gebrauchten Feilen	20		
I. Fleischerei: Schlachterei, Verkauf und Verarbeitung von Schweinefleisch:			
a) im Kleinverkauf	12		

## Handwerkszweig

Mittlere Ein-  
kommensnormen  
im Prozentsatz  
des Umsatzes bei  
Verarbeitung:eigene  
Materialien  
von Kunden  
gelieferte  
Materialien

<b>II. Fleischerei:</b> Schlachtung, Verarbeitung und Verkauf von Rind-, Kalb- und Hammelfleisch:		
a) Mechanische Verarbeitung	11	—
b) Ritualschlächtereier	18	—
<b>Frisiere:</b>		
a) Ohne bezahlte Hilfskraft	70	—
b) Mit bezahlten Hilfskräften	30	—
<b>Glaserei:</b> Verglasen von Fenstern, Türen, Anfertigung von Glaskästen, Spiegeln usw., sowie Schleifen verschiedener Glaswaren:		
a) Banglaserei	15	30
b) einfache Glaserei	20	—
<b>Gravure:</b> Schneiden von Schriften und Ornamenten in Metall, Herstellung von Stempeln, Medaillen aus Metall mit Emailleinschlüssen	25	—
<b>Handschuhmacher:</b>		
a) Herstellung von Handschuhen aus Leder, Wildleder usw.	20	—
b) Aus Wolle und Baumwolle	—	—
<b>Hutmacher:</b>		
a) Anfertigung von Herrenhüten aus Filz, Stroh, Stoff usw.	20	—
b) Anfertigung und Umformung von Damen- hüten aus Halbfabrikaten und verschiedenen Geweben	30	35
<b>Juweliere:</b> Schleifen und Einsetzen kostbarer Steine, Anfertigung von Gold-, Silber- u. Platingeräten	25	40
<b>Klempner:</b>		
a) Bauklempner	15	—
b) Herstellung von Blechgefäßen	18	—
c) Autoklempnerei: Herstellung von Kühlern und Blechteilen der Karosserie	15	—
<b>Konditorien:</b>		
a) Herstellung von Zuckerwaren, Pralinen usw.	12	—
b) Herstellung von Schokolade	12	—
c) Herstellung von Kuchen	14	—
d) Herstellung von Speiseeis	30	—
e) Herstellung von Zuckerwaren, Schokolade, Kuchen und Speiseeis	15	—
<b>Korsettmacher:</b> Anfertigung von Korsetts, Gürteln usw.	25	—
<b>Korbmacher:</b>		
a) Anfertigung von Körben, Tischen, Stühlen und Sesseln aus Weiden	20	—
b) Anfertigung von Schachteln, Schmuckkästchen, Blumenkörben usw.	25	—
<b>Kürschner:</b>		
a) Nähen von Pelzen, Mänteln usw.	20	40
b) Nähen von Pelzen, Mänteln usw. für Pelzgeschäfte	—	35
<b>Kupferschmiede:</b>		
a) Anfertigung von Brennerapparaten, Desinfektionsgeräten, Kesseln und Schüsseln von Kupfer und Eisen usw.	20	—
b) Anfertigung von Gittern, Ornamenten usw.	25	—
c) Präzisions Schlosserei (Mechaniker): Anfertigung und Reparatur von Schreib-, Rechen- und Nähmaschinen	25	—
d) Autoschlosserei: Montage und Reparatur von Kraftwagen, Motorrädern, Motorbooten und Fahrrädern	25	—
e) Anfertigung und Reparatur von landwirtschaftlichen Maschinen und Geräten	25	—
<b>Lackierer:</b>		
a) Baulackierer: Lackieren von Wänden, Fußböden und Fenstern	30	—
b) Lackieren von Wagen und Autos	25	—
c) Lackieren von Möbeln und Rahmen	30	—
<b>Malerei:</b>		
a) Stubenmalerei	25	—
b) Baualmalerei: Malen von Gebäuden und Häusern, fronten	25	—
c) Schildermalerei	25	—
<b>Maurer:</b> Vermauern von Natur- und Kunststeinen, Eisenbetonarbeiten, Anfertigung von Innen- und Außenverputzungen aus einfachen und edlen Mörteln, Verlegen von Fliesen	14	25
<b>Messingschmiede:</b> Anfertigung von metallenen Umarmungen für mod. Ladeneinrichtungen usw. Großen und Bearbeiten von Armaturen, Klammern und Haken	18	—
<b>Musikinstrumente:</b> Herstellung und Reparatur	25	—
<b>Mützenmacher:</b> Ausschließliche Herstellung von Mützen aus Stoff, Leder, Tuch usw.	20	35

## Handwerkszweig

Mittlere Ein-  
kommensnormen  
im Prozentsatz  
des Umsatzes bei  
Verarbeitung:eigene  
Materialien  
von Kunden  
gelieferte  
Materialien

<b>Ofensetzer:</b> Setzen und Reparieren von Öfen jeder Art	20	40
<b>Optiker:</b> Anfertigung von optischen Gläsern und Geräten, Anfertigung und Reparatur optischer Apparate und Instrumente sowie das Zupassen fertiger Gläser	25	—
<b>Photographen:</b> Anfertigung von Lichtbildern, Entwickeln von Platten und Filmen, Vergrößerung usw.	25	—
a) mit eigenem Atelier	25	—
b) Straßenphotograph	30	—
<b>Posamentierhandwerk:</b> Anfertigung von Tressen, Fransen, Quasten usw.	25	—
<b>Sattlerei:</b>		
a) Anfertigung von Satteln und Geschirren	20	—
b) Anfertigung von Sattlarbeiten für Wagen und Autos	20	—
c) Anfertigung von Sattlereiwaren, Taschen, Koffern usw.	—	—
<b>Seiler:</b> Herstellung von Leinen, Schnüren, Hängematten usw.	20	—
<b>Schafelmacher:</b> Schneiden und Nähen von ledernen Schäften für Schuhe	18	—
<b>Schlosser:</b>		
a) Bauschlosser: Anfertigung von Baubeschlägen, Eisenbaukonstruktionen usw.	18	—
b) Anfertigung von Schlössern, Schließern usw.	25	—
c) Kunst, Präzisions- und Autoschlossereien	25	—
<b>Schmiede:</b>		
a) Wirtschafts- und Wagenschmiede: Beschlagen von Pferden, Anfertigung von Pflügen, Eggen, von Karosserieteilen für Wagen usw.	25	—
b) Bauschmieden: Anfertigung von Gittern, Haken, Nägeln, Klammern usw.	20	—
<b>Schneider:</b>		
a) Herrenschneider: Anfertigung von Anzügen, Mänteln usw.	20	30
b) Herrenschneider: Anfertigung v. Uniformen	20	40
c) Damenschneider: Anfertigung von Kleidern, Kostümen, Nähen von Mänteln, Jacken usw.	25	45
d) Trachtenschneider:	20	30
e) Schneiderei in Form von Heimarbeit	—	60
<b>Schuhmacher:</b> Anfertigung von Schuhwaren jeder Art:		
a) feine Ausführung	22	40
b) einfache Ausführung	20	40
c) Trachtenschuhe	18	—
d) Sportschuhe	18	40
e) Sandalen	18	40
f) Schuhreparaturen	35	—
<b>Steinmetz:</b> Anfertigung von Denkmälern, Grabsteinen usw.	23	—
<b>Steinsetzer:</b> Pflastern von Straßen und Wegen	9	18
<b>Stellmacher:</b>		
a) Ländliche: Anfertigung von Wagen, Karren, Rädern usw.	25	—
b) Wagner: Anfertigung von hölzernen Fahrzeugen usw.	25	—
<b>Stukkateure:</b> Anfertigung von architektonischen Verzierungen in Zimmern und an Gebäuden	25	—
<b>Tapetier:</b>		
a) Beziehen von Möbeln, Sesseln, Matratzen usw.	20	40
b) Dekorature: Anfertigungen und Anbringungen von Vorhängen, Gardinen usw.	25	40
<b>Tischler:</b>		
a) Möbeltischler	18	—
b) Bautischler: Anfertigung von Türen, Fenstern und Treppen	15	—
c) Sargtischler	25	—
<b>Töpferei:</b> Anfertigung von Tongefäßen und glasierten Schmuckgegenständen sowie die Anfertigung von Kacheln mit und ohne Politur	25	—
<b>Uhrmacher:</b> Zusammensetzen, Reinigen und Reparieren von Uhren jeder Art	25	40
<b>Vergolder:</b> Vergoldung von Bilderrahmen, Altären, Statuen usw.	30	—
<b>Waschenherin:</b> Anfertigung von Wäsche aller Art		
a) Wäsche für Herren	18	30
b) Damenwäsche	18	30
c) Bett-, Tisch- und Badwäsche	18	30
<b>Zimmerer:</b> Anfertigung von Holzkonstruktionen, Wänden, Dächern usw.	15	35



# Welches Patent (Gewerbescchein) ist für das Jahr 1939 zu lösen?

Rechtsgrundlage: Rundschreiben des Finanzministeriums vom 24. November 1938 L. D. V. 27312/4/38.

In diesem Jahr werden bekanntlich zum letzten Male Patente ausgetauscht. Wie in den letzten Jahren, hat das Finanzministerium auch für den Verkauf der Patente für das Jahr 1939 besondere Erleichterungen verfügt, und zwar gelten für das Jahr 1939 dieselben Erleichterungen, wie sie durch das Rundschreiben vom 26. November 1937 für das Jahr 1938 vorgesehen waren. Die entsprechende Verfügung ist im Amtsblatt des Finanzministeriums vom 30. November 1938, Nr. 32, Pos. 775 veröffentlicht.

Wir haben das Rundschreiben vom 26. November 1937 betreffend den Verkauf der Patente für das Jahr 1938 in der Nr. 12 unserer Verbandszeitung vom 15. 12. 1937 ausführlich besprochen. Mit Rücksicht auf die Wichtigkeit der Materie bringen wir jedoch nachstehend noch einmal die unsere Verbandsmitglieder besonders interessierenden Bestimmungen.

Bekanntlich hat das Rundschreiben vom vergangenen Jahr zwei Arten von Erleichterungen vorgesehen, und zwar:

- 1) Erleichterungen von Amts wegen, d. h. ohne einen besonderen Antrag;
- 2) Erleichterungen, die auf Grund eines besonderen Antrages gewährt wurden.

Die Erleichterungen werden in zweierlei Form gegeben, und

- a) als halber Preis eines Jahres-Patents, nachstehend kurz „Halb-jahres-Patent“ genannt,
- b) als Eingliederung des Unternehmens in die nächst niedrigere Patentkategorie.

Außer den, den Steuerzahlern von Amts wegen zustehenden Erleichterungen, können auf besonderen Antrag von der Finanzkammer oder Steuerämtern weitere Erleichterungen gewährt werden.

## Von Amts wegen dürfen geführt werden:

- 1.) Auf Grund eines Halbjahres-Patents der

### II. Handelskategorie:

- a) Unternehmen des Warenhandels, sofern der für das Jahr 1937 festgesetzte Umsatz 100 000  $\text{zł}$  nicht übersteigt;
- b) Apotheken, sofern die Höhe des für das Jahr 1937 (im Jahresverhältnis) festgesetzten Umsatzes nicht mehr als 50 000  $\text{zł}$  beträgt;
- c) Kinos, wenn die Höhe des Umsatzes im Jahre 1937 60 000  $\text{zł}$  nicht übersteigt;
- d) Handelsvermittlungsbüros, wenn die Höhe der für 1937 festgesetzten Provisionen im Jahresverhältnis den Betrag von 7 200  $\text{zł}$  nicht übersteigt.

- 2.) Auf Grund eines Halbjahres-Patents der

### Kategorie II b

gewerblicher Tätigkeit, und zwar der Handelsvermittlung, wenn die Höhe der für 1937 festgesetzten Provision den Betrag von 5000  $\text{zł}$  nicht überschreitet.

- 3.) Auf Grund eines Patents der

### III. Handelskategorie:

- a) Unternehmen des Warenhandels, wenn der für 1937 festgesetzte Umsatz nicht mehr als 50 000  $\text{zł}$  beträgt;
- b) gastronomische Anstalten (Restaurants, Konditoreien, Kaffeehäuser), die gesetzlich zum Verkauf der II. Handelskategorie verpflichtet sind, sofern die Höhe des für das Jahr 1937 festgesetzten Umsatzes im Jahresverhältnis 25 000  $\text{zł}$  nicht übersteigt. Zum besseren Verständnis bemerken wir, dass gesetzlich zum Verkauf der II. Kategorie verpflichtet sind:
  - 1.) die oben erwähnten Unternehmen, die über 10–20 Personen beschäftigen, wobei der Eigentümer und die Familienmitglieder, die in diesen Anstalten tätig sind, mitgerechnet werden;
  - 2.) gastronomischen Anstalten mit Getränkeausschank, die sogar weniger als 10 Personen beschäftigen;
- c) gastronomische Anstalten, sofern diese Betriebe (ohne Getränkeausschank) höchstens 12 Personen einschließlich des Eigentümers und seiner im Betriebe arbeitenden Familienangehörigen beschäftigen;
- d) gastronomische Anstalten, wenn diese Unternehmen den Verkauf folgender Getränke inländischen Ursprungs führen: Bier, Met, Most und Obstweine und sofern sie von 4–12 Personen einschließlich des Eigentümers und der im Betriebe mitbeschäftigten Familienangehörigen beschäftigen;
- e) Transportunternehmen, die höchstens 2 Lastautos und Autobusunternehmen, die höchstens 2 Autobusse unterhalten;
- f) Buchhandlungen, die gesetzlich ein Patent der II. Kategorie auskaufen müssen, wenn die Höhe des für das Jahr 1937 festgesetzten Umsatzes den Betrag von 50 000  $\text{zł}$  nicht übersteigt. (Gesetzlich II. Kategorie Buchhandlungen, die mehr als 5 Personen beschäftigen einschließlich des Eigentümers und der im Betriebe beschäftigten Familienmitglieder.)

- 4.) Auf Grund eines Gewerbepatents der

### IV. Handelskategorie

folgende Unternehmen:

- a) des Warenhandels:

- Billardsale, Hotels, möblierte Zimmer (über 6–20), Aussparungen und Gastwirtschaften ohne Ausschank, Pensionate, die über 2–12 Zimmer zu vermieten haben, auch saisonweise geführt, möblierte Zimmer mit Verpflegung.
- Buchhandlungen, die bis 5 Personen beschäftigen.
- Heilanstalten, die bis zu 10 Krankenbetten besitzen, Kinos, die einen Zuschauerraum bis zu 150 Personen besitzen,
- Theater, Zirkusunternehmen, Garten und Sale mit Bühnen, deren Zuschauerraum bis 300 Personen fasst,
- Herausgabe von Druckerzeugnissen, sofern der für das Jahr 1937 festgesetzte Umsatz im Jahresverhältnis 15 000  $\text{zł}$  nicht übersteigt;
- gastronomische Anstalten, die unter 3 b unserer Heilanstalten, die unter 3 b unserer Buchhandlungen, die unter 3 b unserer gastronomischen Anstalten, wenn diese Unternehmen den Verkauf nachfolgender Getränke inländischen Ursprungs führen: Bier, Met, Most und Obstweine und die Zahl der Arbeitskräfte nicht mehr als 3 Personen einschließlich des Eigentümers und der im Betriebe mitbeschäftigten Familienangehörigen betragt.

- 5.) Auf Grund eines Halbjahres-Patents der

### IV. Handelskategorie:

- a) die in Punkt 4 a aufgezählten Unternehmen, wenn der für das Jahr 1937 festgesetzte Umsatz 500  $\text{zł}$  nicht übersteigt;
- b) Auf Grund eines Gewerbepatents für Buchhandlungen:
- a) Buchhandlungen mit dem Nebenverkauf von Schreibmaterialien, wenn der Gesamtumsatz dieser Unternehmen für das Jahr 1937 im Jahresverhältnis 50 000  $\text{zł}$  nicht übersteigt;
- b) Buchverleih-Unternehmen, die in demselben Geschäftsbereich wie Buchhandlungen betrieben werden und demselben Besitzer gehören. Zu den in der Buchhandlung beschäftigten Personen müssen in diesem Falle auch die im Buchverleih tätigen hinzugerechnet werden. Als Umsatz, der beim Verkauf des Patents massgebend ist, ist der Gesamtumsatz aus Buchhandel und Buchverleih anzusetzen.
7. Ohne Verpflichtung zur Lösung eines besonderen Patents können geführt werden:
- a) Kleinverkauf von Tabakerzeugnissen in Handelsunternehmen, sofern der Verkauf in ein und demselben Raum stattfindet;
- b) Nebenverkauf von inländischen periodischen Zeitschriften durch Unternehmen des Warenhandels, gastronomische Unternehmen und Buchhandlungen.

### Industrieunternehmen:

Für Industrieunternehmen sind nur teilweise Erleichterungen vorgesehen, und zwar für die in den Abschnitten XIV, XVIII und XIX des Tarifs aufgezählten. Es handelt sich hierbei um folgende:

Abschnitt XIV. Metallfabriken, Anstalten, die Spirituslacke und

Politur herstellen.

Abschnitt XVIII. Bleichereien, Färbereien, Appreturen, Walzwerk für Eisen, Stahl, Zink, Kupfer, Draht, Röhren, und Maschinenfabriken, Margarine-, Seifen-, Steinfabriken, Gerbereien, Fabriken chemischer, kosmetischer und pharmazeutischer Artikel, Fabriken von Perlen, Schmuck, Schuhwaren, Gelmmineralien u. a. m.

Abschnitt XIX. Samtliche Oelwerkebetriebe, Droschen- und Fuhrunternehmen.

Von Amts wegen dürfen geführt werden:

- 1.) Auf Grund eines Gewerbepatents der

### IV. Kategorie:

- a) die in den Abschnitten XIV und XIX erwähnten Industrieunternehmen, die sowohl bei Hand- wie auch Maschinenbetrieb höchstens 250 Arbeiter beschäftigen;
- b) die in Abschnitt XVIII erwähnten Unternehmen, die sowohl bei Hand- wie auch Maschinenbetrieb höchstens 125 Arbeiter beschäftigen.

- 2.) Auf Grund eines Patents der

### V. Kategorie:

- a) die in Abschnitt XIV erwähnten Unternehmen, die bei Handbetrieb über 15–25 Arbeiter beschäftigen, bei mechanischem Antrieb 10–25 Arbeiter;
- b) die in Abschnitt XVIII aufgezählten Unternehmen, die bei Handbetrieb höchstens 70, bei mechanischem Antrieb höchstens 35 Arbeiter beschäftigen;
- c) die in Abschnitt XIX erwähnten Unternehmen, die bei Handbetrieb höchstens 100, bei mechanischem Antrieb höchstens 50 Arbeiter beschäftigen.

- 3.) Auf Grund eines Gewerbepatents der

### VI. Kategorie

Die in den Abschnitten XIV und XIX vorgesehenen Unternehmen, die bei Handbetrieb höchstens 25, bei mechanischem Antrieb höchstens 15 Arbeiter beschäftigen.

## 4.) Auf Grund eines Gewerhepatentes der

## VII. Kategorie:

Die in den Abschnitten XVIII und XIX vorgesehenen Unternehmen, die bei Handbetrieb höchstens 12, bei mechanischem Antrieb höchstens 10 Arbeiter beschäftigen.

## Betrifft VIII. Kategorie.

Auf Grund von besonderen Anträgen der Steuerzahler oder von Amts wegen (gelegentlich der Revision des Betriebes) sind die Finanzämter berechtigt, Gewerhepatente, die in Abschnitt XIX aufgeführt sind, den Erwerb eines Halbjahres-Patentes zu gestatten, oder vollkommen von der Pflicht des Patentaufkaufs zu befreien, sofern diese Unternehmen nur vom Besitzer geführt werden.

Wie wir bereits eingangs erwähnt haben, sind die Finanzämter und Finanzkammern berechtigt, weitergehende Erleichterungen, als sie den einzelnen Steuerzahlern auf Grund der ministeriellen Verfügung von Amts wegen zustehen, zu gewähren. Insbesondere sind die Finanzämter berechtigt, die Führung eines Unternehmens auf Grund eines Patents der IV. Handelskategorie oder eines Halbjahres-Patents der III. Kategorie an Stelle der gesetzlich vorgesehenen III. Kategorie, oder eines Halbjahres-Patents der IV. Kategorie an Stelle der gesetzlich vorgesehenen IV. Kategorie zu gestatten. Zu empfehlen ist in diesen Fällen ein Antrag, wenn es sich um ein im Jahre 1938 oder 1939 neu gegründetes Unternehmen handelt.

Die Finanzkammern sind berechtigt, Erleichterungen in allen den Fällen zu gewähren, bei denen die Erleichterung von Amts wegen nicht zusteht und für die die Finanzämter nicht zuständig sind.

Der Termin zur Einreichung der Anträge um Zubilligung von Sondervergünstigungen läuft mit dem 31. Dezember 1938 einschliesslich ab. Die entsprechenden Anträge sind an das zuständige Finanzamt zu richten.

Wichtig ist die Bestimmung in dem Rundschreiben, dass die Entscheidungen der Finanzkammern auf die bis zum 31. Dezember eingereichten Anträge, den Steuerzahlern bis zum 1. Mai 1939 zugestellt werden müssen, die der Finanzämter bis zum 1. April 1939.

Wird eine Entscheidung innerhalb der vorerwähnten Frist nicht gefällt und dem Steuerzahler zugestellt, so gilt der Antrag als in vollem Umfange berücksichtigt, sofern die Finanzkammer entscheidungsberechtigt war. Bei Zuständigkeit des Finanzamtes gilt die nach dem Rundschreiben überhaupt zulässige Erleichterung als gewährt.

## Erklärungen zum Rundschreiben.

1.) Als Umsatz, der die Grundlage zur Erlangung der Erleichterung darstellt, gilt:

a) in Unternehmen, die die Umsatzsteuer im Jahre 1938 in Form der Pauschalsteuer entrichten:

Nach Gruppe	1 die Summe von	2	3
"	"	2	1 300,-
"	"	3	2 000,-
"	"	4	2 600,-
"	"	5	3 200,-
"	"	6	4 000,-
"	"	7	5 000,-
"	"	8	6 000,-
"	"	9	7 000,-
"	"	10	8 000,-
"	"	11	9 000,-
"	"	12	10 000,-
"	"	13	12 000,-
"	"	14	14 000,-
"	"	15	16 000,-
"	"	16	18 000,-
"	"	17	20 000,-
"	"	18	23 000,-
"	"	19	26 000,-
"	"	20	29 000,-
"	"	21	32 000,-
"	"	22	35 000,-
"	"	23	38 000,-
"	"	24	41 000,-
"	"	25	44 000,-
"	"	26	47 000,-
"	"	27	50 000,-

wobei bei der Klassifizierung dieser Unternehmen die Umsätze, die der vereinfachten Umsatzsteuer (podatek scalony) unterliegen, nicht mitgerechnet werden.

b) in den übrigen Unternehmen, in denen Artikel gehandelt werden, die der vereinfachten Umsatzsteuer unterliegen (podatek scalony) — die gesamte Bruttoeinnahme des Jahres 1937, die aus dem Verkauf von Waren jeder Art erzielt wurde.

2. Die Vergünstigung von Amts wegen steht denjenigen Unternehmen zu, denen der Steuerzettel für das Jahr 1937 vor dem 31. Dezember 1938 zugestellt worden ist. Ist der Steuerzettel bis zum genannten Termin nicht zugestellt worden, so steht dem Unternehmen die Erleichterung nicht von Amts wegen zu, sondern kann nur auf Grund eines individuellen Antrages erteilt werden.

3. Die Verlegung des Unternehmens von einer Strasse auf eine andere innerhalb desselben Ortes und ein Wechsel des Besitzers

schliessen die Erlangung der Erleichterung für das Jahr 1939 nicht aus, wenn das Unternehmen in derselben Branche und im selben Rahmen weitergeführt wird.

4. Steuerzahler, die ausser dem Verkauf von Eigenerzeugnissen direkt von der Produktionsstätte aus auch fremde Waren führen, können ebenfalls von den Erleichterungen für das Jahr 1939 Gebrauch machen, wobei zur Erlangung der Erleichterung der Umsatz aus dem Verkauf von Fremderzeugnissen massgebend ist.

5. Zwecks Vermeidung von Missverständnissen über die Frage, ob das Unternehmen in der 2. Hälfte des Jahres 1939 entstanden ist, oder ob es auf Grund eines Halbjahres-Patentes geführt wird, ist auf der Gewerbescheideerklärung und auf den Patenten selbst ein entsprechender Vermerk zu machen.

Abschliessend weisen wir darauf hin, dass nach dem neuen Umsatzsteuergesetz vom 16. 5. d. J. das ein Teil der Patente für das Steuerjahr 1939 von dem im Jahre 1939 zu zahlenden Umsatzsteuer in Abzug gebracht werden kann, und zwar der Grundpreis des Patentes sowie der 15%ige Staatszuschlag. Zum besseren Verständnis führen wir folgende Beispiele an:

1.) Ein Handpatent der III. Kategorie kostet in Ortschaften der I. Klasse (Posen, Bromberg, Kattowitz):

Grundpreis 65.— zł, Zuschlag insgesamt 80% = 117.— zł. Von dieser Summe kann in Abzug gebracht werden:

1.) der Grundpreis 65.— zł,

2.) der 15%ige Zuschlag 9,75 zł, insgesamt 74,75 zł.

2.) Ein Gewerhepatent der VIII. Kategorie kostet in Ortschaften der III. Klasse (Kolmar, Czarnikau, Jaroschin, Kempen, Kr. Bromberg und die Dörfgemeinden des Kreises Posen):

Grundpreis 6.— zł, Zuschlag insgesamt 80% = 10,80 zł. Von dieser Summe kann in Abzug gebracht werden:

1.) der Grundpreis 6.— zł,

2.) der 15%ige Zuschlag 0,90 zł, insgesamt 6,90 zł.

Der erwähnte Abzug erfolgt bei der Entrichtung der Vorschusszahlungen (zahlteilk) für das Jahr 1939, wobei bei jeder monatlichen Vorschusszahlung (die von Unternehmen mit ordnungsmässiger Buchführung zu leisten ist)  $\frac{1}{10}$  und von jeder vierteljährlichen Vorschusszahlung (Unternehmen ohne Buchführung)  $\frac{1}{4}$  des abzugsfähigen Betrages abgerechnet wird.

Das neue Umsatzsteuergesetz ist in unserer Verbandszeitung bereits ausführlich besprochen worden.

## Buchbesprechungen

## Ist der Brief als Werbemittel noch zeitgemäss?

Kein Zweifel: Heute genau so gut, wie je zuvor — eben dort, wo schriftliche Werbung am Platze ist! Dort hat sie ihre Stellung auch mit Erfolg behauptet, und es gibt sogar manche Gelegenheiten, sie — allein oder als Ergänzungswerbung — neu zur Steigerung des Geschäftserfolges einzusetzen.

Man denke nur z. B. daran, welche guten Dienste sie bei der Auswertung der Anzeigenwerbung leisten kann. Die richtige briefliche Bearbeitung der mit Hilfe der Anzeige gewonnenen Anfragen bringt häufig genug erst den endgültigen Erfolg! Er ist aber natürlich sehr abhängig von Form und Technik der Anwendung des Werbemittels „Brief“.

Hierzu gehört eine ganze Menge Wissen und praktische Erfahrung — beides konnte wohl kaum jemand besser vermitteln, als H. Candler in seinem beim Verlag für Wirtschaft und Verkehr, Forkel & Co., Stuttgart-o, Pfisterstr. 20, erschienenen Buch „Werbebriefe, die Umsatz bringen“. (Das ist die neue Auflage seines zuvor schon in 7 starken Auflagen erschienenen Werks „Verkaufsbriefen Macht verleihen“, jetzt völlig neu bearbeitet und in übersichtlicher Kurzform gebracht.)

Hier vertritt ein Mann der Praxis, der manch schönes Werbeergebnis mit Hilfe des Briefes erzielte, alle die Gründe, weshalb Vertriebsaufbau auf diesem Wege zu erringen. Er enthüllt die Geheimnisse zweckmässiger Planung und die Taktik des Werbeeinsatzes, aber auch des Textentwurfs, die technischen Einzelheiten der ausseren Aufmachung, des Versandes und der richtigen Erfolgskontrolle. Sehr viel von dem, was der kleine Band bietet, lässt sich auch nutzbringend für den einzel geschriebenen Werbe- bzw. Verkaufsbrief des täglichen Schriftwechsels übernehmen!

Das Handliche, gefällig kartierte Bändchen von 135 Seiten Umfang mit vielen Mustern, Tabellen usw. kostet gleichwohl nicht mehr als RM. 3.50. Es eignet sich für den kleinsten und für den grössten Betrieb!

## Polnische Gesetze und Verordnungen in deutscher Sprache.

Die deutsche Übersetzung der neuen Devisenverordnung nebst Verordnung des Finanzministers betreffend die Anmeldung und das Angebot von Vermögenswerten und Forderungen im Ausland ist im Verlage der Firma Lex — Sp. z o. o., Poznań, Waly Leszczyńskiego 3, in der Nr. 19 des Jahrgangs 1938 erschienen und kann zum Preise von 3.50 zł bezogen werden.

In dem Blatt ist auch die deutsche Übersetzung des Gesetzes vom 9. 4. 1938 über die allgemeine Wehrpflicht und die Verordnung über die Ableistung des Arbeitsdienstes enthalten.

# Betriebsleiter, denkt an unsere Arbeitslosen!

In der „Berufshilfe“, Poznań, Aleja Marsz. Piłsudskiego 27, sind u. a. gemeldet:

## Zimmermann,

35 J., ledig, mit Bautischlerei und Oel-ausdruck vertraut, sucht Stellung. 2/3.

## Ziegelbrenner,

35 Jahre, verheiratet, kinderlos, militärfrei, bereits verschiedentlich in Stellung gewesen, sucht Stellung. 10/2.

## Tischlergeselle,

31 J., verheiratet, sucht Stellung. 11/26.

## Tischlermeister,

27 J., alt, ledig, Absolvent der Tischler-  
fachschule Detmold, sucht Stellung als  
Werkmeister oder Stütze des Inhabers.  
11/

## Sagewerksbeamter — Holzkauflmann,

21 J., ledig, vor der Militärzeit, der  
deutschen und polnischen Sprache in Wort  
und Schrift mächtig, sucht Stellung zum  
1. 1. 39. 20/4.

## Sagewerksbeamter — Holzkauflmann,

24 J., ledig, nach der Militärzeit, der  
deutschen und polnischen Sprache in Wort  
und Schrift mächtig, sucht Stellung zum  
1. 1. 39. 20/5. A.

## Schmiedegeselle,

26 J., ledig, sucht weitere Ausbildung in  
Kutschwagenbau bzw. Maschinenschloss-  
erei. 21/43.

## Schmiedeschlossergeselle,

55 J., ledig, nach der Militärzeit, mit Inf-  
beschlag gut vertraut, besitzt Kenntnisse  
in Maschinenschlosserei (grobe Dreh-  
arbeiten, Motor- und Dampfdruckstanz-  
führung) sucht Stellung in größerem Be-  
triebe. 21/43

## Schlosser — Chantleur,

26 J., ledig, auch mit Traktor- u. Dresch-  
satzführung vertraut, sucht Stellung, wo  
spätere Verheiratung gestattet ist. 22/2.

## Schöfför,

22 J., ledig, militärfrei, auch mit Büro-  
arbeiten vertraut, sucht Stellung als  
Schöfför — Diener. 22/

## Maschinenmeister, Werkmeister,

55 J., verheiratet, perfekte deutsch-poln.  
Sprachkenntnisse, verschiedentl. in Stel-  
lung gewesen, sucht entsprech. Posten in  
der Eisen- bzw. Holzindustrie, auch als  
Sagewerksleiter. 23/41.

## Schlosser — Dreher,

49 J., verheiratet, bereits in verschiedenen  
in- und ausländischen Betrieben tätig ge-  
wesen (letzte Stellung 9 Jahre als Dreher  
verschieden), sucht Stellung. 23/

## Schlosser — Dreher,

31 J., verheiratet, Praxis vorhanden, sucht  
Stellung. 23/

## Dreher,

40 J., alt, verheiratet, mit Praxis, sucht  
Stellung. 23/

## Radiotechniker,

26 J., ledig, gelernter Elektrotechniker,  
noch in unseinkindiger Stellung, mit sämt-  
lichen Arbeiten vertraut, guter Fachmann,  
sucht Stellung. 31/5.

## Klavierbauer und -stimmer,

28 Jahre, sucht Stellung, übernimmt auch  
Reparaturen auf Anforderung. 39/1.

## Schriftsetzer (Hand- und Maschinensetzer),

33 J., ledig, mit Tiegel- und Flachpresse  
vertraut, sucht Stellung. 41/1.

## Buch- und Papierhändler,

27 J., ledig, auch in Musikalien ausge-  
bildet, sucht Stellung. 34/2.

## Sattlergeselle,

24 J., ledig, nach der Militärzeit, 1 Jahr  
Gesellenpraxis, sucht Stellung. 46/9

## Weissgerber,

41 J., verheiratet, Kriegsinvalide, jedoch  
in seiner Arbeit dadurch nicht behindert,  
sucht Stellung als Weissgerber bzw.  
andere Beschäftigung. 47/1.

## Backergeselle,

28 Jahre, ledig, zurzeit noch in Stellung,  
wünscht sich zu verändern. 61/43

## Backergeselle,

26 J., ledig, z. T. mit Feinbackerei ver-  
traut, sucht Stellung. 61/40.

## Backergeselle,

20 J., ledig, 6 Monate Gesellenpraxis, in  
Feinbackerei und Konditorarbeiten be-  
wandert, sucht Stellung. 61/

## Konditor — Backer,

26 J., ledig, z. Zt. noch in Stellung, möchte  
sich verändern. 62/5.

## Konditorgeselle,

27 J., ledig, sucht Stellung. 62/1.

## Fleischergeselle,

24 J., ledig, nach der Militärzeit, sucht  
Stellung. 63/

## Müllermmeister,

32 J., ledig, mit Fachschulbildung, sucht  
Stellung in grösseren Betrieben. 64/41.

## Müllermmeister,

31 J., ledig, mit Fachschulbildung, sucht  
Stellung als Meister, Werkführer. 64/38.

## Müllergeselle,

27 J., ledig, mit allen vorkommenden  
Arbeiten vertraut, z. Zt. in Stellung,  
möchte sich verändern. 64/43.

## Müllergeselle,

31 J., verheiratet, besitzt über 4 J. Ge-  
sellenpraxis, hatte zuletzt eig. Mehlmeh-  
tauschgeschäft inne, z. Zt. als Lediger in  
Stellung, sucht Beschäftigung als Ver-  
heirateter. 64/18.

## Obermüller,

38 J., verheiratet, Praxis vorhanden, be-  
sonders für Montage verwendungsfähig,  
sucht Stellung. 64/32.

## Müllermmeister,

31 J., verheiratet, mit allen neuzeitlichen  
Einrichtungen vertraut, sucht Stellung als  
Meister oder Werkführer. 64/29.

## Müllergeselle,

25 J., ledig, mit Praxis in Dampf- und  
Motormühlen, sucht Stellung. 64/

## Friseurgehilfe,

24 J., ledig, militärfrei, mit Praxis und  
Vorkenntnissen im Damenfach, sucht  
Stellung. 68/11

## Brauergehilfe,

22 J., ledig, sucht Stellung. 69/

## Textilwarenverkäufer,

33 J., verheiratet, perfekte deutsch-poln.  
Sprachkenntnisse, sucht Stellung auch als  
Buchhalter, Büroangestellter. 80/24.

## Kolonialwarenverkäufer,

30 J., ledig, militärfrei, 1925 ausgemerzt,  
auch mit Büroarbeiten vertraut, in ver-  
schiedenen Stellungen tätig gewesen, sucht  
Stellung. 81/16.

## Eisenwarenkauflmann,

29 J., ledig, beim Militär gedient, auch in  
der Kolonialwaren- und Gastwirtschaft  
bewardert, seit 1929 als Gehilfe in ver-  
schied. Stellungen tätig gewesen, sucht  
Stellung in grösseren Betrieben. 82/15.

## Eisenkauflmann,

26 J., ledig, militärfrei, mit guten deutsch-  
polnischen Sprachkenntnissen, Praxis vor-  
handen, sucht Stellung. 82/18.

## Drogist,

24 J., ledig, b. Milit. ged., 1 J. die Drogisten-  
schule besucht, besitzt 2 Jahre Gehilfen-  
praxis, sucht Stellung. 84/1.

## Drogistengehilfe,

24 J., ledig, z. Zt. noch in Stellung, sucht  
entspr. Posten zum 1. 1. 1939. 84/5.

## Lehrmädchen,

15 Jahre alt, evgl. Volksschulbildung,  
sucht Stellung in einer Fleischerei. 87/

## Vorkauferin,

26 J., ledig, hat bereits mehrere Stellen  
innegehabt, hauptsächlich in Bäckereien  
gearbeitet, sucht Stellung. 87/17.

## BüroanfängerInnen,

zum Teil mit guten polnischen Sprach-  
kenntnissen, suchen Stellung. 76.

## Mühlensarbeiter,

34 J., verheiratet, ca. 7 Jahre in einer Ein-  
zel- und Verkaufsgenossenschaft und 1 Jahr  
in einer Motormühle tätig gewesen, ver-  
traut mit Walzensteinen, Plansichtern,  
Sauggas- und Röhlmotoren, zurzeit selbst-  
ständig (Mehlumtauschgeschäft), sucht  
Stellung. 97/64

## Chemie-Ingenieur,

30 J., ledig, militärfrei, mit Diplom, sucht  
Stellung. 98/1.

## Diplom-Chemiker,

29 J., ledig, militärfrei, sucht entsprechende  
Stellung. 98/

# Bank für Handel und Gewerbe Poznań Poznański Bank dla Handlu i Przemysłu

Zentrale u. Hauptkasse

ulica Marszałkowska 81  
Telefon.

2249, 2251, 3054

Girokonto bei der Bank Polski — Konto bei P. K. O. unter Nr. 280 430

Sp. Akc.

**Poznań**

Depositenkasse

Aleja Marszałka  
Piłsudskiego 19.

Telefon 2387

## DEUISENBAK

Filialen:

Bydgoszcz, Inowrocław, Rawicz

Verkauf von billiger Reichsmark (Registermark) f. Reisezwecke

Annahme von Geldern zur Verzinsung.  
Einziehung von Wechseln und Dokumenten. An- und Verkauf sowie Verwaltung von Wertpapieren. An- und Verkauf von Sorten und Devisen. Erledigung aller sonstigen Bankgeschäfte.

STAHLKAMMERN

*Zum Weihnachtsgebäck*  
*Bäcker, Vanillinzucker u. Backöle*



**Dr. OETKER**

## Soeben erschienen

der altbewährte Ratgeber

**Kosmos-**

## Terminkalender 1939

10. Jahrgang

Enthält alles Wissenswerte über  
**Steuern Sozialversicherung**  
**Rechtspraxis usw.**

Preis z1 3.90 Umfang 250 Seiten  
Zu beziehen durch alle Buch- und  
Papierhandlungen.

Verlag Kosmos Sp. z o. o., Poznań

Aleja Marsz Piłsudskiego 25

## Reklame- und Geschäfts-Drucksachen

Postkarten, Briefumschläge, Briefblätter,  
Rechnungen, Familien-Anzeigen, Formulare  
für Handel, Industrie und Landwirtschaft,  
Einkaufs, Plakate (ein- u. mehrfarbig)

Liefern wir

**sauber, schnell und billig.**

**CONCORDIA Sp. Akc.**

Poznań, Aleja Marsz. Piłsudskiego 25.

## KLEINE ANZEIGEN

### Heirat

Mechaniker, 32 Jahre alt, 8000.— z1 Barvermögen, sucht Einheirat in  
Geschäfts- oder kleines Mühlengrundstück.

Offerten unter A. 173/38 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung.

### Hausgrundstück

mit Garten in Pobiedziska, geeignet für einen Schneider, zu verkaufen  
Vier Wohnungen (2 X 3 und 2 X 1 + Zimmer-Wohnung mit Küche).

Offerten unter A. 172/38 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung.



**Erika** schreibt schöner,  
leichter, schneller, ruhiger  
u. macht 12 Durchschläge

**SKORA i SKA-POZNAŃ**  
Al. Marcinkowskiego 23 — Telefon 18-47.